











DEUTSCH FELIX urnak

"Mutual" biztosító-társaság ügynökének BUDAPESTEN.

Vonatkozásal Morandini Román helybeli építőmesterhez intézett levelére, kijelentem, hogy azon egyén, kiről Ön azt állítja, hogy vagy »szamárc« vagy »hitvány ember« én vagyok. - Aki azonban Morandinit becapta az Ön: nagytudományu tiszteletreméltó férfiú.

ROSENFELD LAJOS, Nagy-Kanizsán.

HIRDETÉSEK.

149.-V. 893. sz.

Arverési hirdetmény.

Alulirt bír. végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a letenyei kir. járásbírósnak 1689. p. 892. számú végzése követeléseiben Dr. Csompos Kálmán ügyvéd letenyei lakos által képviselt Csizmadia József valiczka lakos javára Tóth György pusztá-magyarodi lakos végrehajtást szenvedett ellen 100 frt tőke követelés és jár. erejéig fogantatott kielégítési végrehajtás utján lefoglalt és 431 forin becsült rosta, széna, gabona, szalma, két szekér, eketaliga, borona, lovak és csikókból álló ingóságok nyilvános árverés utján eladottnak.

Mely árverésnek a letenyei kir. járásbírósnak 1921-p. 893. sz. kiküldő végzése folytán 100 frt tőke, ennek 1885. évi január hó 7-ik napjától járó 6 százalékos kamatai, eddig összesen 48 frt 91 kr-ban bíróság már megállapított, valamint a még felfeléendő költségek erejéig: Pusztá-Magyarodon alperes lakásánál leendő oszkozlására.

1893. évi augusztus hó 7-ik napjának délelőtti 10 órája

határidőül kifizetik, s ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok készpénzfizetés mellett a leglobbet ígérőnek becsáro alul is elfognak adatni.

Kelt Letenyén, 1893. évi június hó 24-én.

(415) SCHMIDT JÁNOS, bír. végrehajtó.

4910-1893. szám. p.

Arverési hirdetmény.

Alulirt kiküldött bír. végrehajtó az 1891. é. LX. t.-cz. 107. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a nagy-kanizsai kir. járásbírósnak 4403/893. számú végzése által Glesinger Josefa nagykanizsai és Drexler Frigyes bécsi lakos javára, Radványi Henrik nagy-kanizsai lakos ellen 600 frt és 128 frt. 05 kr. tőke, ennek és pedig: a 600 forintnak 1893. évi. április hó 24-től, a 128 forintnak pedig: 1893. évi május hó 6-ik napjától számítandó 6 százalékos kamatai és eddig összesen 48 frt. 25 kr. és 44 frt. 70 kr. perköltés erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 320 frt. 20 kr-ba becsült butorok, ruhaneműk és egyéb tárgyak Nagy-Kanizsán alperes lakásán

1893-ik évi augusztus hó 14-ik napján délután 3 órakor;

tovább: ugyanaz nap délután 4 órakor alperes lakásában különféle labhek, állványok, varrógép és egyébektől álló ingóságok nyilvános árverés utján eladottnak.

Ezen árverésekhez a venni szándékozók ezenel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, az 1891. évi LX. t.-cz. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is elfognak adatni.

Az árverésendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t. c. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Nagy-Kanizsán, 1893. évi május hó 23-ik napján. BARCS GYÖRGY, kir. bírósági végrehajtó.

(416)

EGYEDÜLI és SEGÉLY

eivesztett vagy elgyengült férfierőnél (Impotencia) az ujc. és kir. szabadalmazott készlelkel. Ezre nem vehető, különleges, jóállás mellett ártalmatlan, kellemes az ingerlést kizáró gyógyszer. - Hirneves tanárok elismerő okiratai és legmelegebb orvosi ajánlatai. - Teljesen felgyógyultak hajléktalanok eszei érdek nélkül ajánlják használatát. - Postai szétküldés és csomagolás litoktartó. Tartalom és szállító ki nem vehető.

Dr. Carl Altman Wien, VII., Mariahilfer-Strasse N. 70.

Röpiratok kiadatra ingyen és bérn. küldetnek.

Biztos Jövedelem. Ajánlunk igazságosan egyelőnek szerzőjöké részlelre...

Nékiözvehen minden háztartásban a Kathener-Fele Kertjü Malaja Kávé. Anon elhívtatás elnyri...

Az egyedüli valódi angol Csodabalsam

ereje és hatása. Kizárólag egyetlen és csakis egyedüli gyártási és árusítási helye a védangyal-gyógyszerár: tulajdonosa THIERRY A. gyógyszerész Pregrada-ban, (Horvátország).



E balsam különleg és belsőleg hűvöztet. Utóérhetően hatóan gyógyszer a tüdő- és mell betegségek, enyhíti a hurutot, megsejteti a köpöket, elmulasztja a fájdalmas köhögést...

Legjobb, legismertebb és legelőkelőbb egyetemes - nép - házigyógyászati szer csaknem minden emberre utra vagy régre, külső-és belső baj ellen. sebhehelyre, orbáncsra, höhmlőre, tüdőre, székrekedésre, égési sebekre, fagyásokra, rühre és kitérésre, kiscerepesedett kezekre stb. és alkalmazja a főfájást, sugást, szagatást, csuszt, fülfájást stb. amiről a kimerítő használati utasítás tiszta felvilágosítást nyújt.

Világhírű "LES DERNIÈRES CARTOUCHES ÉS LOHENGRIN" féle szivarkapapír Braunstein freres gyarából, Párizsban. 65 Boulevard Exelmans 65. A Braunstein freres cég csakis Gascourtban (S. és O.) franciaországban létező saját papírgyárának készítményét hozza forgalomba.

Wasmuth  
tyukszemgyűrű  
az órában.



3x24 óra alatt el  
távolít mind-n  
TYUKSZEMET.

Egy óra ára 60  
kr. vidékre 80 kr. be-  
kötés mellett ber-  
mentes küldetik. Ma-  
gyarországi főraktár: Budapest, Király-utca  
12. Török József gyógyszerár.

Kapható Nagy-Kanizsán:

Rosenfeld Adolfnál. 376

# Ganz és Társa

vasöntő és gépgyár-részvénytársulat

(388)

Budapestben és Leobersdorfban Bécs mellett,

ajánlja: városi hatóságok, valamint a nagy közönség figyelmébe világszerte  
kötendő hírnének örökös

## váltakező áramú elektromos rendszerét,

mely lehetővé teszi, hogy még a jól távolesó vízvezetékek erejét is felhasználhassák akár egész  
városok vagy ipari vállalatok kivilágítására, akár gépek hajtására. Nagy haszonnal al-  
kalmazzák ezen rendszert bányákban és olyan gazdaságokban, hol sürgős munka idején éjjel is dolgoznak

Ganz és Társa vasöntő és gépgyár részvénytársulat ajánl továbbá:

|  |   |  |
|--|---|--|
| <b>Gépeket</b> és lészülőkeket: kőszén, ércz vagy me-<br>mes ércz fejtesére. | <b>Keménykötési- és acélkerekeket</b> bányaszitték-<br>hez egész csil-<br>lokat, kerékpárokat, Halmay szabdalmas szar-<br>vint bányavasutak s egyéb ipari vasutak számára,<br>nemkülönbön mindennemű vasúti kocsikat. | <b>Hengerezékeket</b> kőregöntésű hengerekkel<br>melyek még kisebb malmokban<br>is stonyosabban dolgoznak mint a malmkövek;<br>valamint egész malomberendezéseket. |
| <b>Keresztéseket és kerekeket</b> kőregöntésből s<br>azazból.                | <b>Kőregöntésű zúzófákat,</b> kőregöntésű henge-<br>reket és hengergyá-<br>rúkat <b>aprító-gépekhez</b> és golyós zúzómalmoikat.  | <b>Gépeket</b> papír, farost és cellulose gyár-<br>tására.   |
|  |   | <b>Turbinákat</b> a helyi viszonyok szerint szerkesztve,<br>pontos szabállyal.   |
|  |   | <b>Gáz- és petroleum-motorekat</b> álló vagy fekvő,<br>hengerekkel egy vagy két<br>hengerekkel.  |
|  |   | <b>Frictióls kapcsolókat</b> s dynamométereket.  |

## Hirdetések

felvételnek

Fischel Fülöp

könyvkereskedésében

Nagy-Kanizsán.

# Schlick

-féle vasöntőde és gépgyár  
részvénytársaság  
BUDAPESTEN.

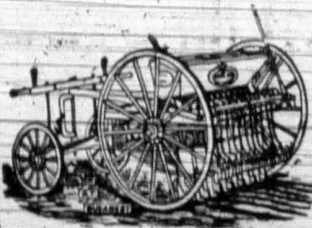
Gyár és irodák: VI. KERÜLET, KÜLSŐ VÁCI-UT.

Városi iroda és raktár: PODMANICZKY-UTCA 11. — Fiókraktár:

303

KÉREPESI-UT 77.

## Gőz- és járgánycséplő-készületek



számos első díjakkal kitüntetett  
szab. Schlick-féle 2 és 3 vasú ekék  
mélyítő- és egytetemes acél-ekék,  
eredeti SCHLICK- és VIDATS-féle  
egyvasú ekék, talajmivelő-eszközök,  
valamint Schlick-féle szab. Haladás sorbavetőgépek  
Takarmánykészítő gépek, darálók, őrlőmalmok és  
mindennemű gazdasági gépek. Eredeti amerikai kéve-  
kötő és marokrakó arató-gépek és fűkasáló gépek  
szállítató mező vasutak stb.

Előnyös fizetési feltételek. Legjutányosabb árak — Árjegyzékek ingyen és bérmentve.

6965-93.

## Hirdetmény!

Alulírott városi tanács részéről ezennel közhírré tétetik,  
hogy a helybeli kir. honvéd-laktanyánál szükséges újabb  
árnyékszékek építési munkálatai

folyó évi augusztus hó 14-én délelőtt 10 órakor,  
a városház tanács termében, szó- és írásbeli zárt ajánlatok  
mellett tartandó nyilvános árlejtés útján fognak kiadni.

Pályázni óhajtó vállalkozók felhivatnak, hogy zárt  
írásbeli ajánlataikat, a költségeloirányzatban kitüntetett  
építési költség 10%-ának megfelelő bánatpénzzel ellátva,  
a fent kitűzött határidőben, a kiküldött bizottság kezére  
annál is inkább adják be, mivel a később érkező ajánla-  
tok figyelembe vétetni nem fognak.

Az építkezésre vonatkozó terv és költségvetés a vá-  
rosi tanács-teremben megtekinthetők. 414 1-1

Nagy-Kanizsán, 1893. július 25-én.

A városi tanács.

Sarg-féle egészségügyi hatóságilag megvizsgált  
(a fogak szépsége)  
elismert nélkülözhetlen  
fogtisztító szer.

KALODONT

Sarg-féle KALODONT

Sarg-féle KALODONT

Sarg-féle KALODONT

Sarg-féle KALODONT

Sarg-féle KALODONT

Sarg-féle KALODONT

Sarg-féle KALODONT

Illata adító s igen  
csöszszérő utasánál

A fel- és külföldön  
legkedvezőbb ered-  
ményt használ-  
taik.

Alkalmas csomago-  
lana, olcsósága  
és használatnál  
tisztasága követ-  
kezében az ud-  
var, főnemesség  
s az egyszerű  
polgári társ-  
ságnál egyaránt ta-  
lálható.

Kapható min-  
den nagy-  
kereskedő, il-  
latszórakna-  
nál stb.

Ára:  
35  
kr.

Óv-  
kod-  
lunk a  
haszná-  
latnál  
szomsz-  
gólá-  
u, ertök-  
len

Után-  
zatoktól  
Legjobb  
védőszér fer-  
tőzés ellen.

A legfel-  
sőbb körök-  
ből való elis-  
merések  
minden ár-  
mellélt ta-  
lálhatók.

Legjobb védőszer járványos betegségek ellen!



Olcsó árak.  
Leírások ingyen.

Főraktár: Budapesten, V., Lipót-körút 21/a  
Igazgatóság: Radein-lördöben. (Styria.)

Képviselet Nagy Kanizsán:

ABEL ALAJOS urnál.



# KLYTHIA ZSIR HAJPOR

a bőr szépítésére és finomítására,  
legelőkelőbb öltözéki, bál és társalgó hajpor,  
fehér, rózsaszín. és sárga  
— vegyileg analizált és ajánlva Dr. Pohl J. J. cs. kir. tanár által Bécsben.

325

Elismert levelek következő urnóktól:

Wolter Sarolta, cs. kir. udv. színésznő Bécs.  
Beeth Lola, cs. kir. udv. opera énekeső Bécs.  
Schläger Antónia, cs. kir. opera énekeső Bécs.  
Pálmay Ilka, színésznő a cs. kir. szab. színháznál Bécsben.  
Odilon Helena, színésznő a német népszínháznál Bécsben.  
van Dyck Ernő cs. kir. udv. opera énekes Bécsben, stb.

Egy doboz ára 1-írt 20 kr.,

— Utánvétellel vagy az összeg előlege beküldése után küldetik. —

Taussig Gottlieb  
finom öltözéki hajpor és illatszert-gyáros.  
Főraktár:  
BÉCS, I. Wollzeile 8.

Kapható a legtöbb illatszert-, gyógyszer kereskedésben és gyógyszerháznál.

## Az ihárosi bérnökség

1800 terjedelmű erdőségében a gubacsszedési-jog folyó évre kiadandó. — Az erdők bármikor megtekinthetők

Felvilágosítással szolgál Dr. Hirsch Alfréd, Csicsópuszta.

U. p.: Iháros-Berény. — Vasutallomás: Csurgó.

412 1-2

# „ZACHERLIN”

a legjobban elismert szer mindenféle rovar ellen



Ezen e-odálatos hatású „Zacherlin” ismertető jelei a következők: 1. A lepecsételt üveg. 2. A Zacherl. név.

Ára: 15 kr., 30 kr., 50 kr. és 1 írt.

Kapható: Nagy-Kanizsán: Fesselhofer József, Ström és Klein, Preissmayer és Dantsch, ifj. Rosenberg Miksa, Swarcz és Tau-  
ber, Neu és Klein, Arnuth Nathan, ifj. Fischer Ferencs, Marton és Huber, Rosenfeld Adolf és Fia. Csáktornyán: Strahia Testvé-  
rek, Graner Testvérek, Heinrich Miksa, özv. Göncz L. gyógyszer. Csurgón: Fried Albert, Kreisler Géza, Schwarz Béla. Kécskényen:  
Laskay Ernő, Wansch Ferencz, Ozmán Pál, Marton Mór, Agoston Zsigmond, Schleiffer A. Zala-Egersegen: Kaszler Sándor, Rosen-  
thal S. Hubinasky Adolf, özv. dr. Unger, Gyarmaty Vilmos, Weiss Jónás utóda, Rechnitzer M. és társa. Perlaton: Sosterics Pál, és  
Kramarics Viktornál. Marcaliban: Kopár Jenőnél.















3986. ék. 1893. sz.

### Arverési hirdetmény.

A nagykanizsai kir. törvényszék telek-könyvi osztálya ezaszeről közhírrá tétetik, hogy Huvváth Csizmadia László végrehajtónak Boli Kamics István végrehajtási szennvedő kis-kanizsai lakós elleni 146 frt tőke 1891. évi decem-ber hó 28 tól járó 8 százelek kamatai 12 frt per. 8 frt 90 kr. Arverés-kérelmi s más felmérő-írendő kötszések iránti végrehajtási ügyében a fentnevezett kir. törvényszék területéhez tartozó a nagykanizsai 6079. sz. tkvben + 7803/a. bez. alatti levett s 613 frtra becsült ingatlan Horváth Anna özv. Boli Györgyné szolgalmi jogá-nak fenntartásával Zakonyi Károly kiskanizsai lakos úto ajánlata folytán.

1893. évi augusztus hó 29 ik napján d. e. 10 órákor

ezen kir. tvszék hivatalos helyiségében hivatal-ból megtartandó nyilvános Arverés eladati fog-Kikiálítási ár a fennebbi kitett becscr.

Arverési kívánók tartoznak a becscr 10%-át közpénzben vagy óvadékképes papírban a kikiál-dott kezehez letenni.

Vevő köteles a vételárat három egyenlő részal-ben még pedig: az első az arverés jogerős emelkedésétől számítottól 1 hónap alatt, a második ugyanattól 2 hónap alatt, — a har-madikat ugyanattól 3 hónap alatt, — minden egyes részlet után az arverés napjától számítottól 6% kamatokkal együtt az arverési feltételekben meghatározott helyen és módokat szerint let-tenni.

Kelt Nagy-Kanizsán, a kir. tvszék mint telekkönyvi hatóságnál 1893. évi július hó 4 napján.

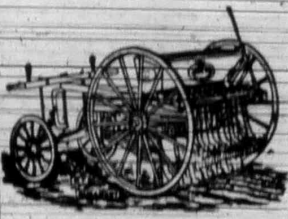
(418) CSESZNAK MIKLÓS kir. tvszéki bíró.

# Schlick

-féle vasöntöde és gépgyár részvénytársaság BUDAPESTEN.

Gyár és Irodák: VI. KERÜLET, KÖLSŐ VÁCI UT.  
Városi Iroda és Raktár: FODRANICZKY-UTCA 14. — Fiókraktár:  
303 KEREPESI-UT 77.

## Gőz- és járgánycséplő-készületek



sámo- első díjakkal kitüntetett  
szab. Schlick-féle 2 és 3 vasu ekék  
mélyítő- és egyetemes aczél-ekék,  
eredeti SCHLICK- és VIDATS-féle  
egyvasu ekék, talajmívelő-eszközök,  
valamint Schlick-féle szab. Haladás sorbavetőgépek

Takarmánykésztő gépek, darálók, őrlőmalmok s mindenem gazdasági gépek. Eredeti amerikai kéve-kötő s szarokrák arató-gépek s fűkaszáló gépek szállítató mész vasutak stb.

Előnyös fizetési feltételek. Legjutányosabb árak. — Árjegyzékek ingyen és bérmentve. —

## Értesítés!

Van szerencsém a n. é közönséggel tudatni, hogy

### a villamos világítás berendezéseinek

munkálatait EGGER B. és társa ezég a napokban megkezdi és miután Nagy-Kanizsa városnál a villamos világításra vonatkozólag költői szerző-dés 28 § a értelmében azon magánfogynasztók, a kik a villamvilágítás berendezéséig a magánvilágításnak lakásukba leendő bevezetését köte-lezőleg biztosítják, az évanként és izzólámpáinként fizetendő 1 frt alapdíj fizetése alul tol vannak mentve, telkérem ennélfogva mindazokat, — akik ennek megfelelőleg az érintelt kedvezményt maguknak biztosítani akarják, a berendezés iránti kötelező nyilatkozat megtétele végett

RAPOCH GYULA vagy Dr. ROTHSCHILD SAMU ügyvéd úrnak irodájában

f. é. aug. hó 15-ik napjától ezen hó 31-ik napjáig beza-rólag délelőtt 9-től 12-ig és délután 3-tól 5-ig jelentkez-zenek, a hol a megkivántató okiratokat aláírhatják.

Nagy-Kanizsán, 1893 évi augusztus 10. (420)

FRANZ LAJOS vállalkozó.

### Hirdetések

felvételnek  
Fischel Fülöp  
könyvkereskedésében  
Nagy Kanizsán.

Wasmuth  
tyukszemgyártó  
az Grában.

8x24 óra alatt el-faxolít minden  
TYUKSZEMET.

Egy óra ára 60  
kr., vidékre 80 kr. be-küldés mellett bér-mentes küldetik. Ma-gyarországi főraktár: Budapest, Király-utca-12. Török 3. szet gyógyszerlára.



Kapható Nagy-Kanizsán:  
Rosenfeld Adolfnál.

„Első O.-Magyar Villamvilágítási és Erődtviteli Gyár”  
**Egger B. és Társa**  
— Budapest—Bécs.

Van szerencsém a n. é közönség tudomására hozni, hogy FRANZ LAJOS vállalkozó által a villamos világítás berendezésével bizattunk meg, mely-nek folytán Nagy-Kanizsán, városház-utcában a SCHIFFER-féle üzlethelyiségben

### RAKTÁRT és IRODÁT

rendeltünk be, hol a t. cz. közönség a berendezés és annak költségeire vonatkozólag felvilágosítást nyerhet.

Nagy-Kanizsán, 1893. augusztus 10. (421)

Tisztelettel: Első o.-magyar villamvilágítási és erődtviteli gyár  
Egger B. és Társa.

# EGYEDÜLI és SEGÉLY

évesített vagy elgyengült férfiernél (Impotencia) az új ca. és kir. szabadalmazott készítményekkel. Ezre nem vehető, külsőleges, jó állás mellett ártalmatlan, kellemes az ingerlést kizáró gyógymód. — Hirneves tanárok elismerő okiratai és legmelegebb orvosi ajánlatai. — Teljesen felgyógyultak hálaíratainak ezrei erdek nélkül ajánlják használatát. — Postai ártékelődés és csomagolás titoktartó. Tartalom és szállító ki nem vehető.

Dr. Carl Altmann Wien, VII. Mariakirchstrasse N. 70.  
 Írások kiadásra ingyen és bérn. küldetnek.



**KLTYHIA ZSIR HAJPOR**

**Kétszemélyes levelek** kövélkező úrnoktól:

Wolter Károly, or. kir. szék. orvosok. Buda.  
 Beckh Lajos, or. kir. szék. orvosok. Buda.  
 Reichinger Antal, or. kir. szék. orvosok. Buda.  
 Palmsy János, orvosok és szék. orvosok. Buda.  
 Odlehn Heiner, orvosok és szék. orvosok. Buda.  
 von Dyck Károly, or. kir. szék. orvosok. Buda.  
 Egy dolog van: a hajpor eladása mindenütt.

— Utánvételek vagy az összeg előrefizetése után küldetnek.

Kapható a legtöbb illatszer-, és gyönyör kereskedésben és gyógyszerárban.

# Az iháros bérnökség

1800 terjedelmű erdőségében a gubacsszedési-jog folyó évre kiadandó. — Az erdők bármikor megtekinthetők

Felvilágosítással szolgál **Dr. Hirsch Alfréd, Csicsópuszta.**

U. p.: Iháros-Berény. — Vasutállomás: Csurgó.

412 1-2

# Ganz és Társa

vasöntő és gépgyár-részvénytársulat (384)

Budapestben és Leobersdorfban Bécs mellett, ajánlja: városi hatóságok, valamint a nagy közönség figyelmébe világszerte kitűnő hírnének árendő

## váltakezé áramú elektromos rendszerét.

mely lehetővé teszi, hogy még a jól távoleszt vízcsanak erejét is felhasználhassák akár egész városok vagy ipari vállalatok kivilágítására, akár gépek hajtására. Nagy hasznalattal alkalmazkodik ezen rendszerrel bányákban és olyan gazdaságokban, hol sűrűs munka idején éjjel is dolgoznak

**Ganz és Társa vasöntő és gépgyár részvénytársulatát ajánl továbbá:**

|  |   |  |   |   |   |  |
|--|---|--|---|---|---|--|
| <b>Gépeket</b> és fontókat kőszón, érez vagy me-mes érez fajtákra. | <b>bányaszelekt</b> és szegőző csilléket, kerékpárokat, Halmay szabdalma szerinti bányavasutak a egyéb ipari vasutak számára, nemkülönben mindennemű vasúti kocsikat. | <b>kéregöntésű hengerek</b> és hengergyűrűket aprító gépekhez és pótyós zúzómalomokat. | <b>Kéregöntésű hengerekkel</b> melyek még kisebb malomokban is előnyösebben dolgoznak mint a malomkövek, valamint egész malomberendezéseket, papír, fűrész és cellulose gyártására. | <b>Gépeket</b> Turbinákat a helyi viszonyok szerint szerkesztve, pontos szabályozással. | <b>Gáz- és petróleum-motorokat</b> álló vagy fekvő, egy vagy két hengerrel. | <b>Frictiók</b> kapcsolókat s dynamométereket. |
|--|---|--|---|---|---|--|

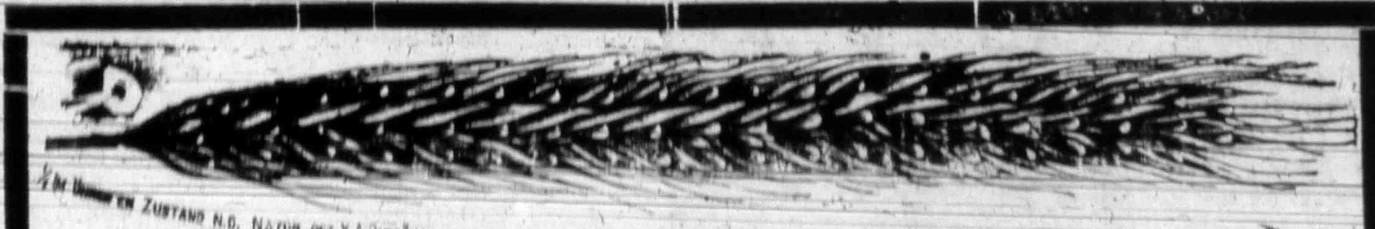


Néikülözhetlen minden háztartásban  
 a **Kathreiner-féle Kneipp malata kávé**

961 — Fendes kávé ízével. — 52 —

Ason elérhetetlen előnyt nyújtja, hogy a pót-kávé mellőzhető, valamint az ártalmas tiasta kávé használataát pótolja; a malata kávéval izletesebb, egészségesebb és izletesebb kávé készíthető. — Felsőlmulhatlan mint pótka a kávéhoz.

Igen ajánlható önknek, gyermek- és betegnek.  
 Utánzásoktól óvakodjunk!  
 Mindenütt kapható.  $\frac{1}{2}$  kilo 25 kr.



# Bahlsen-féle óriás vetőmagvak

(Imperial és Triumph) törvényesen védve.

ez évben is takarékos vetés mellett, rendkívül kemény tél után, dacára a hallatlan szárazságnak sok jelentős szorint oly jónak, hegyes vidéken egy, mint mely fekvésnél, minden talajra alkalmasnak.

**25-54-szeres** magot hozott a nagy, értékes szalmaaratást. Egyetlen más vetőmag sem bizonyult

Legelősebban számított árjegyzőkeket sok erdeti jelentéssel ingyen, bérmentve küld szét:

**Ernst Bahlsen,**  
 Prag-Weinberge. 419



# ZALA

Kiadóhivatal:

Városház-épület Fischei Fülöp könyvkereskedése.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre 10 korona (5 frt.)  
Félévre 5 korona (2 50)  
Negyedévre 3 korona 50 fillér (1.85)

Hirdetések jutányosan számítottak.

Nyitltér pöttyöse 10 kr.

Előfizetéseket, valamint a hirdetések  
vonatkozásait Fischei Fülöp könyv-  
kereskedésébe intézendők.

Szerkesztőség:

F. S. U T O S Z A Otlop-ház.

Ide intézendő a lap szellemi részére  
vonatkozó minden köz. tény.**Politikai és vegyes tartalmu hetilap.**Bérmegtartatlan levelek csak ismertek csak  
ból fogadtattak el.A Nagy-Kanizsai- és dél-zalai takarékpénztárak, a Bankegyesület, az Ipar- és keres-  
kedelmi bank, a Nagy-Kanizsai segélyegyesület szövetkezeti és a letenyzei takarékpénztár  
hivatalos közlönye.

Kéziratok nem küldetnek vissza.

**Megjelenik Nagy-Kanizsán hetenként egyszer: vasárnap.**

## Magyar-orosz barátság.

(-n) Nincs az az eszevesztett ostoba-  
ság, mely a mi felvilágosodott századunk  
utolsó tizedében figyelmet ne keltené maga  
íránt. A politikai immoralitás olyan gyü-  
lölet-ökert érelt meg, melyek a fuffing  
nélküli, józan gondolkodású embert méltán  
hámlatba ejtik. Minő sajátosságos véltelen  
találkozás a dolgoknak és eseményeknek  
most rövid idő alatt egymásután: a szeb-  
beni konferencia, Pituk plébánosnak lelep-  
lezése, Moldován Gergely röpirata, meg  
a Pesti Napó által közölt okmányok. Az  
ember alig zárkozhatik el a gondolat elől,  
hogy itt a véletlen világított meg valami  
összefüggést, a melynek szárait nem lát-  
hatja senki, de talán mégis létezik.

A szerencésen a multak homályába ve-  
szett Pecovics világ alatt nem szép cim  
volt a muszkavezető címe, nem szívesen  
vette magára senki, tiltakozott ellene, —  
mert ha nem is tudta mindenki, mit ér-  
tenek alatta, annyit tudott, hogy valami  
jót nem.

Es most alkotmányos életünk harmadik  
tizedében szírién hangok énekelnek egy  
nótát a magyar-orosz barátságról, csak-  
hogy a medve hiába iparkodik hangját  
megváltoztatni, sohasem lesz abból fülle-  
míle hang, mert hát a régi közmondás,  
az, hogy oroszlanbörbe bujjék bár, mégis  
csak számár a számár.

A P. N. által közölt okmányok sok te-  
kintetben mégis tanulságos dolgokat fog-

laltak magukban és bizonyítást tesznek  
arról hogy mégis van valami abban az  
állításban, hogy a muszka igen finom dip-  
lomata. — Ravasz kapzsiságát a legudva-  
riasabb szóla-formákba tudja öltöztetni, el-  
híttetni akarván szövetkező felével, hogy  
az aki ad, tulajdonképen ő (a muszka), s  
a másik fél csak nyertel, hogyha vele  
szövetkezik. Csak hogy mindentől eltekintve  
— (a hármas szövetéstől, a magyarok in-  
dokoltt ellenszenvétől az orosz íránt stb.)

— itt ebben az országban nincs magyar  
ember, aki a muszka politikát csak liusz  
éj óta ismeri, ki meggyőződve ne volna  
arról, hogy ez a szövetség az első lépés,  
a Kollár által álmódost nagy szláv biro-  
dalom megteremtéséhez. — Minő megte-  
vedt ítélőtehetség azt hinni, — hogy a  
muszka lelkiszerűen is tud lenni, s hogy  
annak más célja volna, mint a panszla-  
vismusznak diadalra juttatása, a melyért ő  
már eddig is millió számára áldozta a rube-  
leket. — Minő agyfűrt okozódás az, a  
német befolyásról írt, a szláv befolyás  
a szláv befolyást, a mely ezerszerre vesz-  
telmesebb, és rosszabb, mint a német be-  
folyás. — Csak aki nem akarja, az nem  
látja a szláv befolyás káros hatását, mely  
ellen itthon a hazában is mindenképen  
védekezni kell, s melyet ellensúlyozni  
is a nemzetiségek tág autonómia miatt  
a legnagyobb nehézségek közé tartozik.

Van-e magyar ember, aki ennek a ma-  
gyar-orosz barátságának lehetetlenségét az  
első pillanatra be ne látná, s be ne látná

annak vészhozó voltát az első pilla-  
natra. — Emitt egy szabadságszerető, —  
szabadságát ezer éven át megvédő és azt  
másokkal is szívesen megosztó nép, mely  
gyorsan halad az európai kulturá övé-  
nyén, amott a zsarnok önkény által leigá-  
zott nép, a műveltéségi primitív fokán, —  
melynek gondolkodása is rabszolga, —  
nem képes megtörni azokat a bilincseket,  
melyekbe a mai zsarnok önkény szorítja.  
— Hiszen elég csodálatos már magában  
véve, hogy az a szabadságszerető francia  
nemzet, mely egy század előtt prokla-  
málta a szabadság, egyenlőség és testvéri-  
ség magasztos eszméit, most a nagy forrá-  
dalom után egy századdal kereste és ke-  
resi az oroszok barátságát és kegyét, a  
mit csak a politikai morál teljes elfajulá-  
sából lehet kimagyarázni a azon körül-  
ményből, hogy a közelemény egy egész  
sereg aljas szédeltető, politikai bukfo-  
mestertől vezetett magát jó idő óta a jár-  
szatagon s az egymást követő kormányok  
szokott gyengeségek, minthogy erőle-  
nyen véget tudnának vetni az ily nyomo-  
rultak önző játéknak.

Mindenütt így van ez, a hol ilyen ka-  
liberál, tisztességtüket elvesztett emberek  
kerekednek felül, kik nagyobb impertinen-  
ciával, mint tisztességteljesüléssel tudnak egy-  
darabig imponálni. — Igaz, hogy végre  
rajtavesztenek, csak hogy addig a lakosság  
széles rétegeit megméltelyezik erkölcselen  
agitatóikkal, s a gyanúsítás, elégedetlen-  
ség magvait már széthintették, — mikor

## A „ZALA“ tárcája.

### A grabóczi szobor.

— A „ZALA“ eredeti tárcája. —

Ugy van az, hogy az embereknek egymás kö-  
zött mindig kell valamiről vagy valakiről be-  
szélni. Mert hát mit is csinálna ezen a türel-  
mes sárgombón az a tömör ember, akiknek  
szeg alatt semmi egyéb dolguk nincs, mint  
hogy csak beszéljenek és beszéljenek és ismét  
beszéljenek. Es hát ha valakinek van hozzá  
idője és türelme, megfigyelheli ezeknek a rette-  
netesen ráérő embereknek társalgását és akkor  
be fogja látni, hogy annak a német tudósnak,  
aki azt mondta, hogy csak 3 óráig lehet egy-  
folytában okosan társalogni, — éppenseggel nincs  
igaza; mert e tekintetben legtöbbször embernél már  
fél óra alatt be áll a végkimerülés: a szellem  
szegénysége. A halkló szellem szűzán kapkod ide  
is, oda is valami tárgyért, hogy munkát adha-  
son a mindent szorgalmasan megőrlő, soha nem  
válogató, hámulatossá etvágyu emberi nyelveknek.

A grabócziaknak volt egy állandó tárgyuk, —  
amiről állandóan beszélhettek és mindenki szí-  
vesen halgatta őket. A grabóczi szobor...  
Hát bizony csodálatosan szép is volt az a  
grabóczi szobor...  
Mintha csakugyan a legzenéibb művész  
vésnöknek képmása lett volna. Podig tulajdonké-  
pen a Grabóczi családjaiból való volt; a há-  
rom Grabóczi-lány közül a leg fiatalabb. Gyö-

nyörű, szép aranyzóke lürteit measzé vidéken  
emlegettek, mert ha kibontotta, bokáig omlottak  
le azok a selyemfogáru árva anyhajáruok. Aztán  
az volt csodálatos, hogy a szeméi meg olyan  
lekedtek voltak, mint a legfeketébb kőszén. —  
Szép fehér arca pedij, — amint a gyöngye, bár-  
sonysimasságú bőrének áttetszett az erekben csör-  
gedező egészséges, eleven, meleg, rózsapiros ver-  
és — éppen olyan volt, mint a vére, harmatozott  
fehér lilium. A természet azt tartotta, hogy ha  
azt valamelyik szobor az a valóságának megfelelő  
tökéletességgel akarta volna utánozni, bele kel-  
lett volna boldondulnia; mert arra képtelennek  
tartották a művész vésnököt.

Ilyen tökéletes szépségnek a fele is egész ve-  
szedelem.... — A legfiatalabb Grabóczi-lánynak  
measzé földet megjárta a híre. El is jártak csö-  
dájára a farsangi búcsujárók. — Megnézték;  
— megbámulták; beszéltek is vele; aztán emleget-  
ték mindenfelé — ahol csak megfordultak — a  
szép grabóczi szoborról, a grabóczi uraság legfiat-  
talabb leányáról, — az aranyhajú Grabóczi  
Etelkáról.

Hogy miért kívántak szobornak? — azt leg-  
könnyebben megtudná mondani Cserváry Zoltán,  
a tőnyedi fiatal uraság, aki egyszer — mi-  
kor azt mondák neki, — hogy a legkisebb Gra-  
bóczi-lány valóságos érzékellen szobor szépség —  
nyugt nevetett és fogadást tett rá, hogy egy  
hónap alatt ő életet lehel ebbe a szoborba.

A Grabóczi-család akkor éppen Siofokon  
nyaralt; — különben talán meg is halottak

volna azt az érzékellen gunykosaj, ami erre a  
kijelentésre kikapott a Cserváry kasélyából.

Cserváry Zoltán éppen a szomszéd faluban  
lakott, Birtoka Grabócziék birtokával érint-  
kezett. Sokszor látta a Grabóczi-lányokat s a  
többek között a measzé szépségűnek és márvány-  
szivűnek kialakított grabóczi-szobort; de valami kü-  
lönösen nem érdeklődött iránta. A barátai nu-  
egyszer célvargattak is olyan formán, hogy talán  
nem meri abba a kemény fába vágni tejszejét.  
Mert hát kemény, azilakemény búrokba volt  
zárva a grabóczi szobor gyúze; nem férhetett ahhoz  
senki eddig se; nem férhet ezután se.

— Neveléses beszéd. Es is csak egy Ga-  
lathés. A nőben égő szív van, ha szobor is.  
Csak férfi kell hozzá. Száz forintira ezért teszek,  
ha egy hónap múlva az enyém nem lesz. —  
Ezt mondta Cserváry.

Erre tört ki azután az a rengeteg kacagás,  
hogy még a grabóczi kasélyban is meghallották  
volna, ha az egész familia Siofokon nem nyaral.  
A jelenvolt pártók egymásután dobálták ki  
az asztalra a százasokat. — Ózatosan tíz darab  
százast bevett egyszerre a fehér ábrószon.

Cserváry kisé elhalványult. — Fölkelet; át-  
ment a mellet-terembe s néhány perc múlva  
egy csomó ezerszet hozott a markában. Mind-  
egyik százasra ráfektetett egyet, aztán össze-  
geket letébe helyeztek. Ezer forint ellenében  
Cserváry részéről tíz ezer frt lett kockára téve.

Igy ebresztett érdeklődést a grabóczi szobor  
íránt a véletlen körülmény Cserváryban, ki a  
lett embere volt.









**H I R D E T É S E K**

lik és tisztelik egymást és egyik a másiknak szívesen nyújtja aat, a mit megérdemel. Az éremnek, melyet a stayerországi iparügyeslet a munkások mellére tűzött, két fényes oldala van egyik a Reinigshaus házat, a másik a munkásokat illeti.

**A balatonvidéki terménykiállítás.**  
— melyről már lapunk megelőző számaiban is hírt adtunk — a balatoni kultúregyesület által járvó hó 8, 9. és 10-ik napján rendezettik Balaton-Füredön, a gyógyház összes helyiségeiben. **Kiállíthatók:** a) Mezőgazdasági termények, nevezetesen: gabona, magvak, takarmányemlék, száraz és csöves kukorica, gumós és hüvelyes termékek, lén, komló, stb. valamint a gazdasági melléktermények b) Gyümölcs, csemefé, dísz- és konyhakertészeti termények házi gazdasági cikkek, befőttek stb. c) A régi szőlők eredeti fajainak továbbá az újabbokotól szőlők terméke, úgy gyümölcs, mint bor, szesz, ecet, továbbá vessző, oltványok és oltványintak d) A kert és szőlőmívelésnél használt gépek és eszközök amennyiben azok alkalmazása különösen megfelel e vidék művelési viszonyainak. e) Erdei nyers és feldolgozott termények és melléktermények. f) Gazdasági, kertészeti, szőlőmívelési, pincekezelési tervek és rajzok, oktatási minták g) Méhészeti és selyemtenyésztési cikkek h) Tej és sajtgyártásági termékek. A kiállításon térdíj nincs. A kiállított tárgyak az egyesület tulajdonába mennek át (kivéve a gépeket, szerszámokat és rajzokat) és a kiállítás költségeinek fedezésére nyilvános árverésen fognak a kiállítás után eladatni. Bejelentések szept. 1-ig dr. Sziklay János titkárnál. A kiállítandó tárgyak bezárólag szept. 7-ig küldendők, bérmentve, Mangold Gusztáv intézőhöz, Balaton-Füred.

**Schlick** -féle vasöntöde és gépgyár részvénytársaság **BUDAPESTEN.**

Gyár és Irodák: VI. KERÜLET, KÖLNÖ VÁCZI UT.  
Városi Iroda és raktár: PODMANICZKY-UTCA 14. — Fiókraktár: KERÉPENI-UT 77.

**Gőz- és járgánycséplő-készületek**



számos első-díjakkal kitüntetelt **szab. Schlick-féle 2 és 3 vasu ekék** mélyítő és egytetemes aczél-ekék, eredeti SCHLICK- és VIDATS-féle egyvasu ekék, talajmivelő-eszközök, valamint Schlick-féle szab. **Haladás sorbavetőgépek.** Takarmánykészítő gépek, darálók, őrlőmalmok és mindennemű gazdasági gépek. Eredeti amerikai kérekező és marokrakó arató-gépek és fűkaszálo gépek szállítató mezél vasutak stb.

Előnyös fizetést feltételek. Legutányosabb árak — Árjegyzékek ingyen és bérmentve.

Felolós szerkesztő:  
**Dr. LŐKE ENIL**  
Laptulajdonos és kiadó:  
**Fischel Fülöp.**

**Nyilttér.**

**Hennberg G.** (cs. kir. udvari esküdt) selyemgyára Zürichben, **privátmezőgazdálkodóknak** közvetlenül szállít: fekete, fehér és színes selyemszöveteket méterenként 45 krtól 12 frt 65 krtig postabér és vámentesen, sima csikok, kockásott és mintázottakat, damaszott stb. (mintegy 240 különböző minőség és 2000 különböző szín árnyalatban); Minták postafordulóval küldetnek. Szajzsa címzett levelekre 10 kros s levelezőlapokra 5 kros bányeg ragasztandó. (1)

**Hirdetések**  
felvételnek  
**Fischel Fülöp**  
könyvkerekedésében  
**Nagy-Kanizsán.**

**EGY**  
**major (puszta)**  
**Hervátországban**  
egy negyed órányira a vasúti állomástól, Zagráb fővárosához vasúttal fél óra, **1900 kat. hold**, ebből 900 hold jó szántó és legelő, 1030 hold erdő sok külön erdei mezővel, — az idej termésével **ELADÓ.** — Lakházak, istállók, munkások, kocsma stb. épületekkel — fundus nélkül — **120 000 forint** — igen előnyös feltételek mellett.  
Csak is komoly vevők nyernek — lelvi ágonitást: 425  
**GENZIC FERDINAND** urnál  
**ZAGRÁBBAN.**

**Egy ház eladó!**  
A fő-utcán levő 13-ik számú: Ujváry-féle ház szabad kezből eladó!  
Bővebbet Ujváry Gézanál, Teleky-utca. 427 1-3

**Hirdetmény!**  
Nagy Kanizsa város rendezett tanácsa részéről ezenel közhírré tételik, hogy a városi összes erdő és legelőterületeken található folyó évi **gubacstermés f. évi aug. hó 28-ik napján délelőtt 10 órakor** a városház nagytermében nyilvános szóbeli árverés és zárt írásbeli ajánlatok útján, a legtöbbet ígérőnek elfog adatni.  
Árverezni óhajtok felhivatnak, miszerint zárt írásbeli ajánlataikat 100 frt bánatpénzzel együtt, még az árverés megkezdése előtt a bizottság kezére annál inkább tegyék le, mivel később érkező ajánlatok vagy bánatpénzek többet el nem fogadtatnak.  
Bővebb felvilágosítást még a városi erdőmester adhat és a termés az erdőkön bármikor megtekinthető.  
Nagy-Kanizsán, 1893 évi augusztus 12.  
(431)  
**A városi tanács.**

**!! Kétszersült !!**  
Gyógyfürdőkől hazérkezett számos személyiség felzólítása folytán az orvosok által annyira ajánlott:  
**Karlsbadi Kétszersült**  
(Zwieback)  
készítését tanulmány tárgyává lettem, és azon kellemes helyzetben vagyok, hogy a n. érdemű figyelmű közönségnek naponkint reggel és délután, friss, saját készítményű, kitűnő kétszersültet szolgálhatok.  
**Egy drb ára 2 kr.**  
**Rosenberg Micsa**, sültmester  
(4/4). NAGY-KANIZSÁN, (magyarországi).

4681—1893. szám.

**Arverési hirdmény.**

Alulírt kiküldött írv. végrehajtó az 1881. é. LX. t.-cz. 102. § a értelmében ezenel közlirre teszi, hogy a nagy-kanizsai kir. járásbírósg 4160/893. számú végzése által a m. ált. hitelbank egyesült gözmalmai budapesti cég javára, Schütz Sándor pacsai lakos ellen 510 fnt 95 kr. toke, ennek 1892. év december hó 14 ik napjától számítandó 6 százalék kamatai és eddig összesen 59 forint 50 kr. perköltég követelés eredig elrendelt ki-elégítési végrehajtás alkalmával bíróság lafing lalt és 933 fnt 50 krra becsült: bútorok, lizi, tüzifa, hortok és egyébekből álló ingóságok nyilvános árverés utján eladtnak.

Mely árverésnek a 4681—1893. számú kiküldést rendelő végzés folytan a helyszínén, vagyis Pacsán az a peres lakóan leendő eszközésere

**1893. ik évi augusztus hó 24-ik napján délelőtt 10 órája:**

határidőfű kiűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezenel oly megjegyzésel hivtnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, az 1881. évi LX. t.-cz. 107. §-a értelmében a legtöbbbet ígérőnek becsáron alul is eladatos fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t.-cz. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Nagy Kanizsán, 1893. évi augusztus hó 8 ik napján.

**BARCS GYÖRGY,**  
kir. bírósági végrehajtó.

(429)

**Legjobb védőszer járványos betegségek ellen!**

**Regedel**  
SAVANYÚVÍZ

Kétfoldos az emésztés.

A köhögési betegség enyhítésére.

Olcsó árak.  
Leírások ingyen.

Főraktár: Budapesten, V., Lipót-körút 21/a  
Igazgatószék: Radein-lördöben. (Styria.)

Képviselet Nagy Kanizsán:

**ABEL ALAJOS** urnál.

**EGYEDÜLI BIZTOS SEGÉLY**

elvezett vagy elyagngült férfierőnél (impotencia) az új cs. és kir. szabadalmazott **készülékkel**. Ezre nem vehető, különögen, jó állás mellett ártalmatlan, kellemes az ingerlőst kizáró gyógy mód. — Hírneves tanárok elismerő okiratai és legmegerősebb orvosai ajánlata. — Teljesen felgyógyultak hálsiratainak ezrei érdeklő nélkül ajánlják használatát. — Postai szétküldés és csomagolás titoktartó. Tartalom és szállító ki nem vehető.

**Dr. Carl Altmann** Wien, VII., Mariahilfer-Strasse N. 70.  
Írópirtók kedvünkre ingyen és bérn. küldetnek

**KLYTHIA ZSIR HAJPOR**

a bőr szépítésére és finomítására,

legelőkelőbb sítőzéki, hál és társalgó hajpor,  
— fehér, rózsaszín. és sárga —

végyleg analizált és ajánlva **Dr. Pohl J. J.** ca. kir. tanár által Bécsben.



375

Elismerő levelek következő urnoktól:

- Wolter Sarolta, ca. kir. udv. színésznő Bécs.
- Neeth Lola, ca. kir. udv. operatőrnő Bécs.
- Schlager Antonia, ca. kir. opera énekeső Bécs.
- Raimy Ilka, színésznő a ca. kir. színházánál Bécsben.
- Quilon Helena, színésznő a német népszínházánál Bécsben.
- van Dyck-Keső ca. kir. udv. opera énekeső Bécsben, stb.

Egy doboz ára **1 fnt 20 kr.**

Úránvétellel vagy az összeg előleges beküldése után küldetik.

**Kapható a legtöbb illatszert-, gyógyszer kereskedésben és gyógyszerésztárban.**

**Taussig Gottlieb**

Bécs sítőzéki  
szappan és illatszert-  
gyáros.  
Főraktár:  
BÉCS, I. Wollzeile 8.

határidőfű kiűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezenel oly megjegyzésel hivtnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, az 1881. évi LX. t.-cz. 107. §-a értelmében a legtöbbbet ígérőnek becsáron alul is eladatos fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t.-cz. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Nagy Kanizsán, 1893. évi augusztus hó 8 ik napján.

**BARCS GYÖRGY,**  
kir. bírósági végrehajtó.

(429)

**Legjobb védőszer járványos betegségek ellen!**

**Regedel**  
SAVANYÚVÍZ

Kétfoldos az emésztés.

A köhögési betegség enyhítésére.

Olcsó árak.  
Leírások ingyen.

Főraktár: Budapesten, V., Lipót-körút 21/a  
Igazgatószék: Radein-lördöben. (Styria.)

Képviselet Nagy Kanizsán:

**ABEL ALAJOS** urnál.

**EGYEDÜLI BIZTOS SEGÉLY**

elvezett vagy elyagngült férfierőnél (impotencia) az új cs. és kir. szabadalmazott **készülékkel**. Ezre nem vehető, különögen, jó állás mellett ártalmatlan, kellemes az ingerlőst kizáró gyógy mód. — Hírneves tanárok elismerő okiratai és legmegerősebb orvosai ajánlata. — Teljesen felgyógyultak hálsiratainak ezrei érdeklő nélkül ajánlják használatát. — Postai szétküldés és csomagolás titoktartó. Tartalom és szállító ki nem vehető.

**Dr. Carl Altmann** Wien, VII., Mariahilfer-Strasse N. 70.  
Írópirtók kedvünkre ingyen és bérn. küldetnek

Nélkülözhetlen minden háztartásban

a **Kathreiner-féle Kneipp malata kávé**

28f — rendszer kávé ízével — 52f

Azon elíríthetetlen előnyt nyújtja, hogy a pot-kávé mellőzhető, valamint az ártalmas tizta kávé használata pótolja: a malata kávéval **ízletesebb, egészségesebb és izletesebb** kávé készíthető. — Felülmulhatlan mint pottek a kávéhoz.

Igen ajánlható nőknek, gyermek- és betegnek.

**Utazásuktól óvakodjunk!**

Mindenütt kapható. 1/2 kfto 25 kr.



*Sch. Kneipp*

**Világhírű**

**„LES DERNIÈRES CARTOUCHES ÉS LOHENGRIN“**

féle szivarkapapír

**Braunstein frères gyárából, Párizsban**

65 Boulevard Exelmans 65.

A Braunstein frères cég csekis Gassicourtban (S. és O.) franciaországban létező saját papírgyárának készítményét hozza forgalomba.

Ezen papírszort a legtöbb elvekon alapító berendezett telep készítményei a papírpap diadalának tekinthetők.

A szivarkapapír és szivarkaküvely elárúsítására szánt gyáraktár helyége  
**Bécsben, I. Schottenring 25. sz. a.**

Az általunk a „Les dernières Cartouches“ féle papírból készített valódi francia szivarkapapír, valamint valódi francia szivarkaküvely, melynek minden papírtuk a „Braunstein Frères“ cégget viseli,

minden norinbergi nagykereskedésben, valamint minden magy. kir. dohány-üzsedében kaphatók.

**Keil Alajos-féle**

**Padlózat-fénymáz**

(GLASUR)

legkürűnőbb mázólo szer puha padló számára. — Egy nagy palack ára 1 fnt 35 krajczár. — Egy kis palack ára: 68 krajczár.

**Viaszk-kenőcs**

legjobb és leggyazertűbb boeresztő szer kenőcs y padló számára. — Egy kőcsög ára 60 krajczár, mindenkor kapható. 493 1—8

**Fesselhofer Józsefnél Nagy Kanizsán.**

**MURA-VID** község tulajdonát képező — 4 szobából, 1 konyhából, 1 éléskamrából és egy nagy pincéből álló új-műn épült nagy vendéglő, melléképületeivel és légyveremmel együtt

f. augusztus hó 27-én d. u. 2 órakor

a községi irodában megtartandó nyilvános árverésen **250 forint** kikiáltási ár mellett 1894. év január hó 1-ét követő 3 évre haszonbérbe fog adatni.

Zárt ajánlatok elfogadhatók.

Kelt Mura-Vidon, 1893. augusztus 15.

Az előjáróság.

Megjelent: **FROMMER A. HERRMAN** utóda

mag- és növénykereskedésének

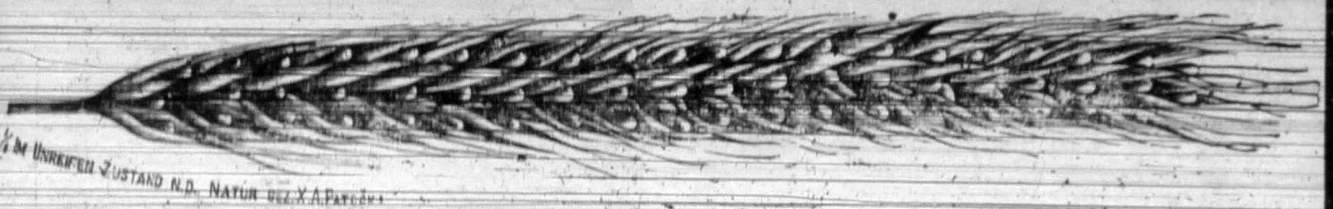
Főüzlet: **BUDAPEST**, VI. Andrassy ut 1. Fióküzlet: V., Tükör-utca 5.

őszii árjegyzéke

virághagymákról 420 2-4

és ősszel vetendő magvakról.

Árjegyzéket ingyen és bérmentve.



**Bahlse** féle óriás vetőmagvak

(Imperial és Triumph) törvényesen védve.

ez évben is lakarékos vető melleir, rendkívül kemény tél után, dacára a hullatlan szárazságnak sok jelentés szerint oly jónak, hegyes vidéken ép úgy, mint mely fehérsélnél, minden talajra alkalmásnak.

Legelősbbsban számított árjegyzékeket sok eredmél jelentéssel ingyen, bérmentve küldt szét:

**Ernst Bahlse**, Prag-Weinberge. 419

**Ganz és Társa**

vasöntő és gépgyár-részvénytársulat

Budapesten és Leobersdorfban Bécs mellett, ajánlja: városi hatóságok, valamint a nagy jelentőségű feladatára világszerte kitérő hírnévre büszke

váltakozó áramú elektromos rendszerét,

mely lehetővé teszi, hogy még a jól távoleső városok erejét is felhasználhassák akár egész városok vagy ipari vállalatok kiépítésére, akár gépek hajtására. Nagy haszonnal alkalmazhatók ezen rendszerrel bányákban és olyan gazdaságokban, hol sűrű munka idején éjjel is dolgoznak

Társaság és Társa vasöntő és gépgyár-részvénytársulat kijelöl továbbá:

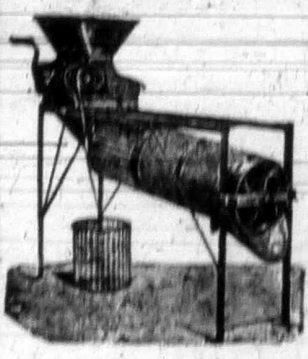
**Gépeket** és létesítményeket: közösen, érez vagy nem érez fejtésre.  
**Keménycsiszoló- és acélkerékeket** bányacsiszoló- és acélkerékekhez, valamint a legújabb ipari vasutak számára, nemkülönben mindennemű vasúti kocsikat.  
**Kerekeseket és kerekeket** kerekesítő- és kerekesítő-  
**Kerekesítő- és kerekesítő-  
rúkat aprító-gépekhez** és golyós kocsiműveket.

**Hengerezékeket** kerekesítő- és kerekesítő-  
**Gépeket** a helyi viszonyok szerint szerkesztve, pontos szabályozással.  
**Turbinákat** és petroleum-motorokat álló vagy fekvő, hengerezékekkel.  
**Gáz- és petroleum-motorokat** álló vagy fekvő, hengerezékekkel.  
**Friciótós kapcsolókat** a dynamométereket.

Marg-féle egészségügyi hatóságilag megvizsgált

**KALODONT** (a fogak szépsége) elismert népszerűségű fogtisztító szer. Illata illik a igaz szépséges utazásnál. A bel- és külföldön legkedvesebb eredményre használják. Alkalmos csomagolás, olcsósága és használatnál tisztasága következtében az udvar, szennyeződés az egyszerű polgári háznál egyaránt alkalmas.

Kapható mindenütt. **ÁRA: 35 kr.**



**Gutjahr és Müller**

malomépítézet, gépgyár és vasöntőde **BUDAPESTEN**; Gyár: V. külső váci ut 70. szám.

**TRIEUR** és lyukarásti osztály.

Ajánljuk az általunk gyártott és több mint **20.000 példányban** elterjedt: **Trieurek**; a konkoly és búkkönynek a buza arpa vagy rozs közül kiválasztására. **Trieurek**; a zabnak a buza közül kiválasztására. **Buza és árpaosztályozó gép**; a mely a magvakat nagyságuk szerint osztályozza, nagy választékban készlet olcsó árakon. — Árjegyzékek kívánságra ingyen és bérmentve küldetnek! — Ismét eladók megfelelő kedvezményben részesülnek. — Gyártunk továbbá: gőzgépeket, feljes malomberendezéseket, inu- és sima őrlelő malomok részére; továbbá szeresgépeket a vas és árnok megdolgozására. 432 1-6.



# ZALA

### Politikai és vegyes tartalmu hetilap.

Kiadóhivatal:

Városháza épület Fischek Fülöp könyvkereskedése.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egyen évre 10 korona (5 frt.)  
Félévre 5 korona (2 50)  
Negyedévre 3 korona 50 fillér (1.25)

Hirdetések jutányosan számítottak

**Nyitlitter pettoera 10 kr.**

Előfizések, valamint a hirdetésekre vonatkozó Fischek Fülöp könyvkereskedésébe intézendők.

A Nagy-Kanizsai és dél-zalai lakárpénztárak, a Bankegyesület, az Ipar- és kereskedelmi bank, a Nagy-kanizsai segélyegylet-szövetkezet és a letenyei lakárpénztár hivatalos közlönye.

Megjelenik Nagy-Kanizsán hetenkint egyszer: vasárnap.

## Sajtó és társadalom

(—) Már általánosság vált a sajtót nagyhatalomnak nevezni. S bizonyos tekintetben csakugyan az, különösen pedig az a sajtó, a mely igazán mint a közvéleménynek irányozója ezt nemcsak folytonosan ébreten tartja, hanem az igazság okos és óvatos szolgálatával, mindig újabb és újabb tápot is ad neki, viszont amához ettől mindig újabb erőt nyer; mert kölcsönös a kettő között a viszony, s az egyik támogatja a másikat. Ez legkritikább esetben állhat a vidéki sajtóról, különösen oly helyeken, a hol a lokális patriotizmus nagyon élénk, a hol a társadalom nem jutott még erejének feladatának teljes tudatába, a hol a közvélemény ingadozó közlélmények conglomerátuma, a mely nem irányozni, sem erőt, kitartást belőle meríteni nem lehet; a hol a társadalom tesz, csinál ugyan, de tudatos dől és terv nélkül, s a hol minden csak lesz, mikor eljön az ideje, mert úgy szükségesszártaságból csinálódik, de ahol erőteljes, tudatos és nyomat hibába keresséd; — a hol személyes érdekek lépnek előtérbe s ezeknek küzdölme fedt el az elvek ista harcait; a hol a közelet és az elvek bátor harcosa egy pillanatra ugyan felébred a merengő álmunkból az indolens szunyadosokat, de csak azért, hogy moolyogva fakadjon ajuk, a hol a külön társadalmi osztályok, a helyett, hogy erőteljes egyiséget alkotnának, széthúzó érdekeiket dédelgetik, s a

hol dacára ennek az egyén érvényre kerülésére juthat.  
Tizen helyeken a sajtó nem hatalom, — hanem inkább szolga. Itt nem a sajtó ad irányt a közvéleménynek, hanem hódol a társadalom kicsinyes gondolkodásának, — legfeljebb regisztrátora a napi eseményeknek; s a milyen független véleménye ki mondásában állfelé, annyira rabja a társadalom össze nem forrt elemeinek, — szolgatója a személyes érdekeknek, dédelgetője a személyes hiúságnak, s bizonyos tekintetben előmozdítja annak a kárhözátos corruptiónak, mely önmagában véve nem erkölatelen még, de közel áll ennek a megagyééhez, — mert nem igaz és tarthatatlan.  
A sajtónak meg van a maga körülírt hivatása, melyet teljesítenie kell, ha társadalommal szemben vállal kötelezettségeinek meg akar felelni, különben felesleges.  
De az is bizonyos, hogy a társadalom maga meg is könnyítheti munkáját, — de meg is nehezítheti. Megnehezítheti, és meg is nehezíti különösen ott, a hol a társadalom nincsen tisztában azszal, hogy a sajtó, a közönséges helyi érdekeken kívül, magasabb érdekek szolgálatában áll, — és neki éppen ebből az okból magasabb szempontoknak is hódolnia kell.  
A sajtónak árgus szemekkel kell figyelnie minden mozzanatra, mely a kisebb nagyobb társadalmi csoportokban — előfordul a s kritikát, — akár a helyeslőt akár a kárhözát, maga ellen kihívja, —

Ha ebben a kritikában a személyes hiúságot meg is kell érteni, a magasabb érdekek szempontjából teszi azt, s ezért inkább dicéretet, mint gáncsol érdemel. A legtöbb esetben azonban azt látjuk, hogy a vidéki sajtónak illetően legjobb akaratu kritikája is, ellenszenvel találkozik, a mi a közvélemény megtevesztésének s a társadalom gyengőségének legbiztosabb jele.  
Az időszaki sajtó sohasem vállalkozhatik arra a szerepre, hogy pusztán tudósító és szórákzóató legyen, — ezek másodrendű feladatai, míg elsőrendű teendői közé tartozik, figyelmeztetnie közönségét, hol rothad valami Dániában. Hol van szükség az egyesített társadalmi erőre, a székeséges javító intézkedések megtételére, — hol kell munkára szólítani az egyik-másik társadalmi tényezőt, nehogy bizonyos árszai állapotok teljesen meggyökeresedjenek.  
S ha valahol székeséges a sajtónak illetlen működése, bizonyára alkotmányosan kormányozott államban székeséges az, a hol a különféle autonomikus jogok mellett a nagyjószág keleti indolentiájánál fogva egyesek túlkapasai sokkal veszedelmesebbek, mint ott, a hol az egyéni felelősség terhesebb.  
De a sajtó e feladatainak csak ott képes teljes mértékben megfelelni, a hol a társadalom jobb elemeit is a közérdek szerete buzdítja tevékenységre; — a hol a társadalom, céljaira nézve nem tapogatózik a sötétben, hanem a hol elveinek magaslatán a személyi érdekeket mindig

## A „ZALA“ tárcája.

### II. Rákóczy Ferenc emlékezete.

— A „ZALA“ eredeti tárcája. —

Hogy a csoknyói magyar nemzet az indogermán népek tengerében biztosíthatta fennmaradását s mini Eöröpa védőfalja megmenthette a kereszténységet s a nyugati civilizációt a keleti népek romboló dühétől, ezt csakis jeles tulajdonainak ez kiváló erényeinek köszönhetik.

A magyar nemzet legértelmesebb erényei a szabadság szerete, a fényes mul diós emlékek, s a nagy istek iránti rajongó lelkesedés; továbbá kegyetlennek nyilvánításra elhunytt jeles iránt, kik soha nem látkódó bévvel vittak egykor titáni harcokat, s onták véréket s azt szabadságért.

A nemzeti kegyelet őri s Hunyadiak, Bocskiak, Bethlenek és Zrínyiek halhatatlan emlékeit kiknek tárgyogó példái megtartásának bennünk arra hogy miképen kelljen szeretni a hazát; az emel utjában a haza védelmében elesett hősöknek, s a szabadság géniussának imponens szabórokait s gyűlti össze azon azt erekyeket és érdekes ádatokat, melyek egy letntú kornak néma tanúi; ez menté meg a többi között II. Rákóczy Ferencnek a Márvány tenger partján porladó drága hamvait is a végtényességtől, ki szerencsés csillagának letnús után Trökországban, mint számbótt lejtete he viántogászteljes tragikus életét.

II. Rákóczy Ferenc a magyar történelem e kiváló alakját Kossuth Lajoshoz hasonlíthatjuk, és méltán: mert jellemük, szereplésük, sorsuk egy. Mindkettőt az önzetlen hazaszerető, a mindent magával ragadó kiváló szónoki tehetség, s a soha lenkadni nem tudó teretű jellemzik.  
Mindkettőnek célja, életfeladata volt a haza felszabadítása, melyért feláldozták vagyonukat, ünömögük és családjuknak nyugalmat és boldogságot. Mindkettőnek aorsa a szűmületés vala; De mint számbóttiek is folyton ébreten tudtak tartani Európá szabadságszerető népeiben azon szimpatáit és biztóséletet, melyet a magyarok lelkesedésük és vitéségük által magoknak lényeg kivívják.  
Az osztrák történetírók azon ellenséges hangu vádjait, melyek éredkhatásással és önzéssel illetik II. Rákóczy Ferencet, megsemmisítő látjuk, ha Thaly Kálmánnak, a magyar történetírás egyik legkiválóbb művelőjének munkáit olvassuk. Thaly u. i. munkáiban bebizonyítja azt, hogy a Rákóczy felkelésnek igazai nemzeti jellege volt, mert rést veté abban az egész nemzet. Katholikusok, protestánsok, magyarok, németek, szerbek, a rutének ekkor egyaránt lelkesedtek a szabadságért, s megalkották együttesen azon 120,000 főből álló nemzeti hadsereget, mely diadalaival felkelté Eöröpa lapulátát.  
Thaly szerint Ha tekintetbe vesszük azt, hogy a hadseregét azon ország állította ki, mely csak egy pár évvel eelőtt szabadult meg a pusztító török háborúk viharától, melyek a különben is gyér népséget még inkább apaszták, önként

beláthatjuk azt, hogy mily népszerűtlen volt abban az időben az osztrák uralom Magyarországon, s mennyire gyűlöletes a bécsi udvari mely lábbal taposta a nemzet legvirágosabb jogait. A felkelésnek igazai indító oka tehát nem a személyes érdekek valának, hanem a szabadság ezmeje iránti határtalan lelkesedés, a vezeték tiszta önzetlen honszerelme, és a bécsi udvar alkotmányserető és jogtípró intézkedései, melyek az egész nemzet — a szabadság zászlói alá gyűltek.  
Maga Rákóczy Ferencet, ki a fejedelemséget soha nem kereste, de kit a legkezeletőbb ígéretek sem tántoríthattak el az igaz ügytől, „ig élt oly tisztelet környezet, mint a turini remélet, s halála után hamvai a nemzet legdrágább ereklyei lőnek.  
Fajdalom, e hamvak még mindig idegen földben pihennek.  
— A Rodostó melletti Szt. Benoit kőostorban a szűmese szendes álmját a nagy fejedelem hóvá 1849-ben, bujdosó nagyjainak, s az idén egyetemi tanáraink is elzarándokoltak, hogy legroják kegyelőknek adójt az önzetlen és magasztos szellemű szabadsághó, s annak halhatatlan-emlékü ádas anyja Zrínyi Ilona iránt.  
Rodostó hazánkon kívül a legszentebb hely, mert azt a szabadság vértanúinak könnyei öntözik.  
Oh mennyi szép reménye semmisült meg itt a bujdosóknak, kiknek kétségbeesései kelte látnok a nemzeti ügynek hanyatlását és a haza veszedelmét!

Mai számunkhoz csatolt „Iskolai Ertesztés“-t olvasóink becses figyelmébe ajánljuk.

Lapunk mai száma 10 oldalra terjed.









Nyilttér.\*)

**Selyem hamisítvány.** Egyszárú al egy mintát a vonal szándékait fekete selyemből a a hamisítár régtől kiderül. Mert míg a valódi a jól festett selyem az aligátánál nyomban összepodródik és csak hamar kiesik maga után csekély világosbarna hamot hagyván; addig a hamisított selyem (mely szürke színi-szalonszál és könnyen törik) lassan tovább ég (mint hogy rostasállyal a festányagtól teljesen tovább szabadnak) és sötét barna hamot hagy maga után, de valódi selyem módjára soha össze nem podródik, csak magától **Hemmerberg G.** (cs. kir. udvari szállító) **selyemgyára** **Kölnben,** hához szállítva, postabérs és vámmentesen szívesen küld bárkinek la mintákat akár egyes aligátákra való egész végeken levő valódi selyem színeitől. Svájcba csomagolt levelekre 10 kros és levelezőlapokra 5 kros-bélyeg ragasztandó. (6)

HIRDETÉSEK



Ki mint vet.  
Minden gazda, aki a legelőnyösebb szerkesztélt **vetőgépek** beszerzése iránt érdeklődik, kimerítő felvilágosítást nyerhet igényünk **hasznosságánál.**  
Egyetlen szerkesztélt **vetőgépek** beszerzése iránt érdeklődik, kimerítő felvilágosítást nyerhet igényünk **hasznosságánál.**

Magyarországi GÉPÉNYAR RÉSZVÉNY-TÁRSULAT  
BUDAPESTEN.  
Gyártótelep: Kékesi Váczi-ut 7. szám.

Magyarországi GÉPÉNYAR RÉSZVÉNY-TÁRSULAT  
BUDAPESTEN.  
Gyártótelep: Kékesi Váczi-ut 7. szám.

Egy ház eladó!

A fő-utcán levő 13-ik számú: Ujváry-féle ház szabad kézből eladó!  
Bővebbet Ujváry Gézánál, **Teleky-utca.** 427-2-3

LEGUJABB PÁRIZSI VIZSZÜRŐGÉP.

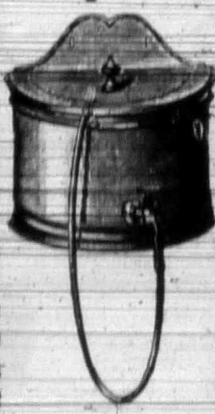
A legújabb párizsi szabad vizszűrőgép, mely minden mocsáros és zavaros vizet a legtisztább **iható vizzé** változtat.



tatja, legjutányosabb áron kapható: 434-8-1 a Párizsi

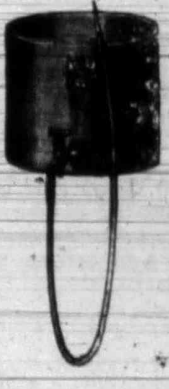
„Entreprise Hygienique”

főraktára



**WEISER J. C.**

gépgyárában  
**Nagy-Kanizsán.**



!!Kétszersült!!

Gyógyfürdőkől hazatért szamos személyiség felzárkoltatás folytán az orvosok által annyira ajánlott:

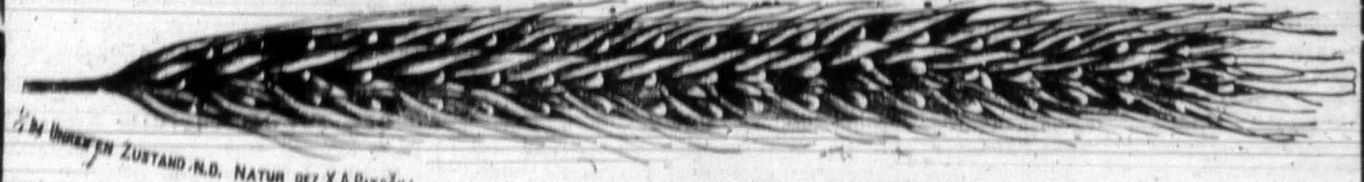
Karlsbadi Kétszersült (Zwieback)

készítését tanulmány tárgyává tettem, és azon kellemes helyzethen vagyok, hogy a n. érdemi fogyasztó közönségnek naponta reggel és délután, *friss, saját készítményű, kitűnő kétszersült* tel szolgálhatok.

Egy db ár 2 kr.

**Rosenberg Miksa.** sütőmester (424) NAGY-KANIZSA. (magyar-utca).

\* Az e rovatban közlötökért nem vállal magára felelőséget a szerk.



**Bahlisen-féle óriás vetőmagvak** (Imperial és Triumph) törvényesen védve,

ez évben is takarékos vetés móli, rendkívül kemény tél után, dacára a hallatlan szárazságnak sok jelentős termés oly jónak, hegyes vidéken ép úgy, mint midly jékölésnél, minden talajra alkalmasnak. **25-54-szeres** magot hozott a nagy, értékes szalmaaradtat. Egyetlen más vetőmag sem bizonyult

Legelőnyösebbül számított árjegyzékeket sok eredeti jelentéssel ingyen, bérmentve küld szét: **Ernst Bahlisen,** Prag-Weinberge. 419

Megjelent:

# FROMMER A. HERRMAN utóda

mag- és növénykereskedésének

Főüzlet: **BUDAPEST**, VI., Tűzkör-utca 5. Fióküzlet: Andrassy ut. 1.

## őszi árjegyzéke

virághagymákról 420 3-4

és ősszel vetendő magvakról.

Árjegyzéket ingyen és bérmentve.

# Mödlingi Czipőgyár Raktára

Nagy-Kanizsán, [Városhá.-utca.]

Az iskolai idény alkalmából dús választéku 437 2-1

## férfi- női- és gyermek-Czipő-Készítményeit

lego'csobb szabott gyári áron a n. é. közönség becses figyelmébe ajánlja.

# Az egyedüli valódi angol Csodabalzsam

ereje és hatása

Kisárlólag egyetlen és csakis egyedüli gyártást és árusítást helye a védangyal-gyógyszertár; tulajdonosa

**THIERRY A. gyógyszerész**

Pregrada-ban, (Horvátország)

E balzsam külsőleg és belsőleg használatos. Utólrólhatetlen hatást gyakorol a rúd- és mell betegségek ellen, enyhíti a hurutot, meggyógyítja a köpést, elmulasztja a fájdalmas köhögést és meggyógyítja az ilyen fajta ödémát bajokat és. Hamulatosan hat torokgyulladás és rekedtség ellen. Minden lást meggyógyít gyökeresen. 4. Meggyógyítja a máj, gyomor és bélbetegségeket, főleg gyomorgörögést, kolikát és hascsikarant. 5. Gyógyítja az arany erőt és meggyógyítja a vele járó fájdalmakat. 6. Gyöngy-hajító hatása és vérjóttevő, tisztítja a vesét, eloszlatja a hypochondriát és melancholiát és erősíti az étvágyat és emésztést. 7. Kitűnő hatása fogfájás ellen. 8. Kitűnő fogak és szájnyelvbetegségek ellen. 9. Kitűnő szer gillánták és galszűrés, epillapsia és szkór ellen. 10. Különböző csodás hatása minden sebre újra vagy régire, sebhegyre, orvászarcra, höhimelőre stulára, szemölcsökre, legel-sebekre, fagyásokra, ruhra és vintásokra, kiöregesedési keszkekre stb. és elmulasztja a fofájást, augat, szegélyt, csont, fülfájást stb. amiről a kimerítő használati útmutató teljes felvilágosítást nyújt.

Legrégibb, legismertebb és legelsőbb egyetemes nép- és házi-gyógyászati szer csaknem mindenütt elterjedt és hatékony.

Egyáltalán úgy belsőleg mint külsőleg katasztrófahatással értékét házi-szer, mely biztos olcsó és teljesen ártalmatlan és minden esetben első segítség gyanánt meg kellene lennie. Egyetlen egy kísérlet jobban meggyőző és aktív mint a hirdetés. E balzsam csak akkor valódi és hamisítatlan, ha minden palackon ezüst zártírvél van, melybe órában „Adolf Thierry, Apotheker zum Schutze-engel in Pregrada“ van benyomatva minden palackon vörös cédula van és használati útmutatóba van csatolva, mely utóbbin a fent leírt és hason szövegű védjegy látható. Minden más nem nevezett mutató hüvelyes és leírt módon csomagolt balzsam hamis és utánnak és ártalmas szer szerkezet tartalmaz mint „aludt“ stb. tehát visszautasítandó. Hamisítót és utászókat a védjegytörvény alapján törvényileg fűldőzőm épény a hamisítványok árnyaltott. A magas bíróalmi kormány saakértől bizonyítottára (5789. sz. B. 6108) vagy vizsgáló alapján azt mondja, hogy készítményem nem tartalmaz ártalmas és tiltott anyagokat. A hol a balzsamomnak raktára nincs, tessék közvetlen rendelni, következő címmel: An die Schutzengelpothek des A. Thierry in Pregrada bei Rabitzsch-Bauerbrunn. Az az osztrák-magyar bíróalmom bérment helyiségekbe bérmentve 12 kis vagy 5 duplapalack 4 korona, 50 kis vagy 50 duplapalack 12 korona 60 Bllér, franko Bosniába és Horvátországba 12 kis vagy 6 duplapalack 6 korona, 60 kis vagy 50 duplapalack 16 korona. Kaldés stólogus fizetés vagy utánvétel mellett. Adolf Thierry gyógyszerész Pregrada-ban, Rabitzsch Bauerbrunn mellett. Központi raktár Dél-Magyarországi számára Vártes L. gyógyszerész Lugos; Kapható Prágában Vanie-Mev., Fürst J., V. Robert Baaden, Hof Topi Zambel, F. Pardubitz Preuner Th., Moldantheis Grimm J., Neu-Straschnitz Zimmerhaki J., Grottau Brady E. Faisak Minos Emil., M. Walskirchou Krigstein J., M. Alstadt Hoffmann M., Hof Broil E., Wagetadt Shonkik H. Pragersten Stuhlik Th., Német Csasznya Promievics J., Tapanvár Jahnel H., Homolicek Madonca L., Hajdu-Dorog Rajszinger S., Oskár Sigmond B., Agram Pevail és Mittelbach S., Brisszva Salomei Ed., Keszék David L., Napsice Rosenfeld J. A. I. 6



# KLYTHIA ZSIR HAJPOR

a bőr szépítésére és finomítására,

legelőkelőbb sítőzéki, hál és társalgó hajpor, fehér, rózsaszín, és sárga

vegyileg analizált és ajánlva Dr. Pohl J. J. cs. kir. tanár által Bécsben.

325

Elismert levelek következő urnóktól:

- Wolter-Sarolta, cs. kir. udv. színésznő Bécs.
- Beeth-Lola, cs. kir. udv. opera énekesnő Bécs.
- Schlager Antonia, cs. kir. opera énekesnő Bécs.
- Fálmay Ilka, színésznő a cs. kir. mab. színháznál Bécsben.
- Odilon Helena, színésznő a német népszínháznál Bécsben.
- van Dyck-Ernő, cs. kir. udv. opera énekes Bécsben, stb.

Egy doboz ára 1 forint 20 kr.

Utánvétellel vagy az összeg előleges befizetése után küldetik.

Kapható a legtöbb illatszere-, gyógyszer kereskedésben és gyógyszerertárban.

Taussig Gottlieb

Snom sítőzéki szappan és illatszeregyrtőre  
FŐKARTÁR  
BÉCS, I., Wollzeile 2.

# Értesítés!

Van szerencsém a n. é. közönséggel tudatni, hogy

## a villamos világítás berendezéseinek

munkálatait EGGER B. és Társa cég a napokban megkezdi és miután Nagy Kanizsa várossal a villamos világításra vonatkozólag kötött szerződés 28. §-a értelmében azon magánfogyasztók, a kik a villamvilágítás berendezéseig a magánvilágításnak lakásaikba leendő bevezetését kötelezőleg biztosítják, az évenként és izzólámpánként fizetendő 1 forint alapdíj fizetése alul fel vannak mentve, felkérem mindazokat, a kik ennek megfelelőleg az érintett kedvezményt maguknak biztosítani és a világítást a szerződésnek rendelkezései alapján berendeztetni akarják, a berendezés iránti kötelező nyilatkozat megtétele végett

**RAPOCH GYULA** vagy **dr. ROTHSCHILD SAMU** ügyvéd urak irodájában

f. évi augusztus hó 15 ik napjától ezen hó 31-ik napjáig bezárólag d. e. 9 12-ig és délután 3-5-ig jelentkezzenek, a hol a megkívántató okiratokat aláírhatják

Nagy-Kanizsán, 1893 évi augusztus 10.

(435)

FRANZ LAJOS, vállalkozó.

Nagy-Kanizsán  
és a MEGYE területén  
fenálló tanintézetekben  
1893-94. évben használt:

**KÖNYV-ÉS  
ISKOLAI  
SZERZŐK**

**Fischel Fülöp**

könyv- papir- és írószer-kereskedésében kaphatók

**Nagy-Kanizsán.**

Vidékre **Tankönyvjegyzőkek** kívánatra szivesen  
küldetnek bérmentve!





**Sarg Glycerin különlegességek.**

Feltalálása és Sarg F. A. által aruba becsátása óta használatban van O Fellege a kerdyméndi a a legfelsőbb uralkodó háx több tagjainál, valamint más külföldi fejedelmi tagoknál. Ajánlva van báro Liebig tanár, Hebra tander-zeist a Scherer udvari tanácsos stb. által, továbbá The mas béni udvari fogorvos és Meister gothai udvari fogorvos részéről a kibaktól.

**Clycerin szappan** kapható papírban, dobozban deszkacsomagban, vagy dara bonkint.

**Méz-Clycerin szappan** dobozokban.

**Folyékony-Clycerin szappan** üvegekben.

**Toillete-carból-clycerin szappan.**

**Encalyptus-glycerin szappan.**

**Clycoblástol** (hajnyakcsatorna tisztító szor.)

**China-glycerin-kenőcs.** - Glycerin

**crém.** - Toillette glycerin stb. stb

**Kalodont** egészségügyi hatóságilag megvizsgált Clycerin-fog-krém.

Sarg F. A. Ha és társaság és kir. udv. szállítóok Bécsben.

Raktár: Nagy-Kanizsa Schwarz és Tauber, Rosenfeld Adolj, Strom és Klein, Marton és Huber és Prager Béla gyógy-szerész urak.

Néikülözhetetlen minden háztartásban  
a Kathreiner-féle Kneipp malata kávé



261 — rendszeres kávé iszével. — 52—  
Azon elérhetetlen előnyt nyújtja, hogy a pót-kávé mellőzhető, valamint az ártalmas tiszta kávé használatát pótolja; a malata kávéval **infesebb, egészségesebb és ízesebb** kávé készíthető. — Félalmulhatlan mint pótlék a kávéhoz.  
Igen ajánlható nőknek, gyermek- és betegnek.  
**Utánzásoktól óvakodjunk!**  
Mindennél kapható. 1/2 kilo 25 kr.

**Schlick** -féle vasöntöde és gépgyár  
részvénytársaság  
**BUDAPESTEN.**

Gyár és irodák: VI. KERÜLET, KÜLSŐ VÁCZI UT.  
Városi iroda és raktár: PODMANICZEKY-UTCSZA 14. — Fiókraktár: KEREPESI-UT 77.

**Gőz- és járgánycséplő-készületek**



számo- első díjakkal kitüntetett  
szab. Schlick-féle 2 és 3 vasu ekék  
mélyítő és egytetemes acél-ekék,  
eredeti SCHLICK- és VIDATS-féle  
egyvasu ekék, talajmivelő-eszközök,  
valamint Schlick-féle szab. Haladás sorbavetőgépek.  
Takarmánykészítő gépek, darálók, őrlőmalmok és mindenemű gazdasági gépek. Eredeti amerikai kéve-kötő és marokrakó arató-gépek és fűkasáló gépek szállító mezél vasutak stb.

Előnyös fizetési feltételek. Legjutányosabb árak. — Árjegyzékek ingyen és bérmentve.

**Hirdetések**  
felvételnek  
**Fischel Fülöp**  
könyvkereskedésében  
**Nagy-Kanizsán.**

**EGYEDÜLI** és **SEGÉLY**  
biztos

elvonstett vagy elgyengült férfienél (Impotencia) az új cs. és kir. szabadalmozott **Masa-lékel**. Ezra nem vehető, különleges jóállás mellett ártalmatlan, kellemes az ingerlést kizáró gyógyszer. — Hirneves tanárok elismerő okiratai és legmelegebb orvosi ajánlatok. — Teljesen felgyógyultak hálsiratainak ezrei erdek nélkül ajánlják használatát. — Postai székbidés és csomagolás titoktartó. Tartalom és szállító ki nem vehető.

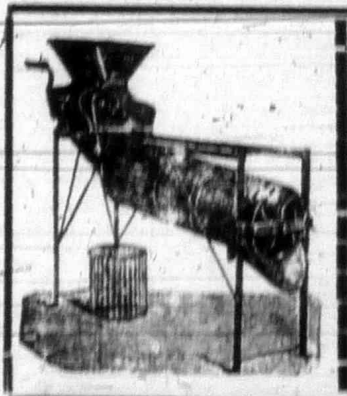
Dr. Carl Altmann Wien, VII., Mariahilfer-Strasse N. 70.  
Röpiratok kirdnatra ingyen és bérin. küldetnek.

**Kell Alajos-féle**  
**Padlózat-fénymáz**  
(GLASUR)

legkülönbözőbb mázó-szer puha padló számára. — Egy nagy palaczk ára 1 fnt 35 krajczár. — Egy kis palaczk ára: 68 krajczár.

**Viaszk-kenőcs**  
legjobb és legegyszerűbb beeresztő-szer kemény padló számára. — Egy köcsög ára 60 krajczár, mindenkor kapható: 423 1-8

Fesselhofer Józsefnél Nagy-Kanizsán.



**Gutjahr és Müller**  
malomépítészet, gépgyár és vasöntöde  
**BUDAPESTEN;** Gyár: V. külső vácsi ut 70. szám.  
**TRIEUR és lyukazási osztály.**

Ajánljuk az általunk gyártott és több mint 20.000 példányban elterjedt:  
Trieurak: a konkoly és búkkönynek a buza-árpa vagy rozs közül kiválasztására.  
Trieurak: a zabnak a buza közül kiválasztására.  
Buza és árpaosztályozó gép: a mely a magvakat nagyságuk szerint osztályozza, nagy választékban készlet olcsó árakon. — Árjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve küldetnek! —  
Ismét eladjók megfelelő kedvezményben részesülnek. — Gyártunk továbbá: gőzgépeket, vizikerekeket, teljes malomberendezéseket, mü- és sima őrlő malmok részére; továbbá szerzámgepeket a vas és ércok megdolgozására.

432 2-6.

Nagy-Kanizsa, 1893. szeptember hó.

Megjelenik  
minden iskolai év-  
kezdetén.

# ISKOLAI ÉRTESÍTÉS

Ingyen  
s bérmentve küldetik  
meg.

Kiadja: FISCHEL FÜLÖP könyvkereskedése és könyvkiadóhivatala.



**A**t szülők és tanügy iránt érdeklődőknek ezen „Értesítést” szives figyelmökbe ajánlom, melyből tájékozást nyerhetnek a nagy-kanizsai tanintézetek megnyitásáról és az ezek által kiadott s a jövő tanévre vonatkozó értesítésekről. Továbbá tartalmazza az intézetekben bevezetett tankönyvek pontos jegyzékét.

Tankönyvek vásárlásánál, tanszerek, irodai- és papírúruk szükségletek beszerzéséhez — az 1850. év óta fennálló és legjobb hírnevűek örvendő — könyv-, papír-, írószerekkereskedésemet ajánlom, ahol bárki legpontosabban és legméltányosabban szolgáztatik ki.

A n. é. közönség becses pártfogását tisztelettel kéri

**FISCHEL FÜLÖP,**

könyvkereskedése, könyvnyomdája, papír-, író- és  
rajzszerek raktára, könyvkötészete.

**A nagy-kanizsai intézetekben bevezetett tankönyvek FISCHEL FÜLÖP könyvkereskedésében szerezhetők meg legjobban.**

## NAPTÁRAK:

|                     |           |      |
|---------------------|-----------|------|
| Tanások szeptára    | — — — — — | — 60 |
| Tanítás             | — — — — — | — 60 |
| Tanítás             | — — — — — | — 60 |
| Tanítás             | — — — — — | — 50 |
| Leányok             | — — — — — | — 40 |
| Kereskedelmi naptár | — — — — — | — 80 |

## I. Iskolai értesítések.

K. r. főgymnasium 1893/94. tanév.

I. *A jövő tanévre a beírások* — az új Közepi-iskolai Rendtartás értelmében — szeptember hó három első napján történnek; ezeket megelőzik aug. hó utolsó napjain a felvételi, javító és pótló vizsgálatok. A felvétel szabályai a következők:

1. A növendék szülői, vagy ezek megbízottjai kíséretében jelentkeznek az igazgatónagynak, s itt fel-

mutatja az előbbi tanévről szóló iskolai bizonyítványát, továbbá keresztelő levelét, illetőleg születési bizonyítványát, végre orvosi bizonyítványt arról, hogy mikor volt utoljára beoltva s milyen eredménynyel. Az I. osztályba csak olyan növendékek vétetnek fel, kik életök 9 évét már betöltötték és vagy a népiskola IV. osztályáról érvényes bizonyítványt mutatnak föl, vagy felvételi vizsgálaton igazolják, hogy az említett osztály tananyagához mily képzettséggel bírnak. — Minthogy egy osztályba 60 tanulónál több főt nem vehető, azért a beírások első és második napján a helybeli szülők I. osztályra jelentkező gyermekei előnyvel bírnak.

2. Felsőbb osztályba csak azon tanuló léphet ki a megelőző osztályban minden rendes tantárgyból — nem számítva ide a szépirást és tornázást — legalább is elégséges osztályzatot nyert.

II. *Javító vizsgálatra* becsúztatnak:

1. Olyan egy tantárgyból bukott tanulók, kiket erre a tanári kar ítéltele feljogosít, mely körálmény az iskolai bizonyítványban jelezve van.

3. A két tantárgyból bukottak közül azok, kik erre a tanközlési kir. főigazgatóságtól engedélyt nyernek. Ezen engedélyek iránti kérvények 50 kros bélyeggel ellátva a s iskolai bizottságnyal fel-szerelve a tanközlési főigazgatóságos intézőnek a július hó 5-ig a gymnasiumi igazgatóságos nyu-landók be.

3. A két tantárgyból bukottak közül azonban, kik a latin nyelvből vagy a mennyiségtanból kaptak elégtelen tanjegyeik egyikét; továbbá azok, kiknek a viselőből kevesebb szabályozó vagy rossz jegyök van — habár csak egy tárgyól buktak is — javító vizsgálatra engedélyt nem kaphatnak.

III. Pótló vizsgálatra igényt tarthatnak azok, kik betegség vagy egyéb fontos ok miatt le nem tehettek az évrő vizsgálatokat. Ezek jul. hó 10-ig a tanári testülethez folyamodhatnak a jövő tanév kezdetén tartandó pótló vizsgálat megengedéseért. A betegség igazolására hatósági vagy hatóságilag meg-erősített orvosi bizonyítványt kell a kérvényhez mel-letleni. A pótló vizsgálat csak teljes vizsgálat lehet, melyért, valamint a javító-vizsgálatért sem kell díjat fizetni.

IV. A gymnasium V. osztályába lépő tanuló szü-lője, vagy gyámja a beiratás alkalmával köteles az osztályfőnök előtt kijelenteni, valjon fia, illetőleg gyámoltja az 1890. évi XXX. t. cz. értelmében a görög nyelvet avagy az ezt pótló tantárgyat fogja-e tanulni.

V. Tandíj fejében egész évre 12 frt fizetendő. Ezenkívül azok a tanulók, kik először lépnek az intézetbe 2-10 frt fölveteli díjat, — az ének- és zenetanár fizetleltájanak fedezésére minden beírt tanuló — szegények kivételével — 1 frtot, vegre az évi Értésítő és új. könyvtár czimén szintén 1 frtot fizet.

VI. A szülőknek vagy ezek helyetteseinek kö-telessége az iskolán kívül a tanulók erkölcsös maga-viselése fölött öröködni. Az igazgatónak jogában áll megkövetelni, hogy olyan szülőkadólók, kiknél a felügyelet elégtelennek tartja, az újnak megbízhatóbb helyre vitessenek.

VII. A tanulók óvakodjanak elrongyolott és piaskos iskolai könyvek beszerzésétől, mert ilyenek el nem fogadtatnak.

#### A községi polgári fiú- és leányiskola.

A tanulók beírása augusztus 30-án kezdődik és tart szeptember 2-ig, naponként d. e. 8 órától 12-ig a fiú- és d. u. 3 órától 6-ig a leányiskolában. A javító- és pótvizsgák szeptember 2-án tartatnak d. e. a fiú-, d. u. a leányiskolában.

A beiratásoknál a következő szabályok fognak szem előtt tartatni:

1. Beíratásra a tanulók — legalább első ízben kötelesek szülők vagy gondviselők kíséretében megjelenni és magukkal hozni keresztlevelüket (szü-léti bizonyítványukat) és iskolai bizonyítványukat.

2. Az 1887. évi XXII. törvényozikk alapján minden 12 évet betöltött tanuló igazolni tartozik:

a) hogy a legutóbbi 5 év alatt védhimlével újra oltatott, vagy

b) hogy az újraoltás alól orvosilag felmentetett  
3. A polgári iskola első osztályába csak oly tanuló vehető fel, a ki legalább a 9 évet betöltötte és a) az elemi iskola 4. alsó osztályát jól végezte (l. 1876. szept. 2-án kelt miniszteri rendelettel ki-adott „Utastás” 52. §. 2. pont); vagy

b) a kinek az elemi iskola 4. ik osztálya szá-mára kiszabott tantárgyakban elegendő jártassága van s ezt fölveteli vizsgálattal kimutatja (l. 1879. szept. 12-én kelt miniszteri rendelettel kiadott Tantarv).

4. A polgári iskolába lépő tanuló bármely nemzetiséghez tartozik, köteles a magyar nyelvet is tudni annyira, hogy a magyar nyelvi oktatásban fennakadás nélkül részt vehessen.

5. A polgári iskola bármely osztályába beve-hető minden oly tanuló, ki koránál fogva az általa kijelölt osztályba beillik és az azon osztályban meg-kívántató előkészültségről vizsgálat után bizony-ságot tesz.

6. A középiskolából polgári iskolába való át-lépés az 1890. július 12-én 6454. szám alatt kiadott miniszteri rendelet értelmében megtörténhetik a) elsőrendű bizonyítvány alapján; b) másodrendű bi-zonyítvány alapján; ha az illető tanuló gymnasium-ban latin, vagy görög nyelvből, reáliskolában francia nyelvből kapott elégtelen osztályzatot, de a többi tantárgyból legnobb előcséges érdemjegye van. Azon tantárgyakból azonban, melyeket az átlépni akaro tanuló a középiskolában nem tanult és melyek a polgári iskola későbbi osztályaiban nem fognak pó-toltatni, felvételi vizsgálatot kell tenni; ha erre elő-készülte nem volna, az előkészültre az osztály-vizsgálat idejéig terjedhető határidő engedtetik s csakis sikeres felvételi vizsga után bocsátható osz-tályvizsgára.

c) Oly tanuló, ki a középiskolában a latin, görög, illetve francia nyelvet leszámítva, legfeljebb 2 tantárgyból kapott elégtelen osztályzatot, szintén felvehető a polgári iskola következő felsőbb osz-tályába sikeres javító, illetve felvételi vizsgálat alapján, de ehhez a kir. tanfelügyelő engedélye szükséges.

d) Oly tanuló, ki a középiskola valamely osz-tályát eredménytelenül ismételte, a polgári iskola megfelelő, sőt a mennyiben a fentebbi pontok fel-tételeinek is megfelel, magasabb osztályába is föl-vehető.

7. A felvételi, pótló és javító vizsgálatok díj-talanok.

8. A polgári iskola egy-egy osztályába rend-szerint 50 tanulóval föllet felvenni nem lehet.

9. A polgári fiúiskola 4. alsó osztályából fel-vételi vizsgálat alapján átölphet a tanuló a közép-iskolába.

10. A polgári fiúiskola negyedik osztályát bevégzett tanuló, ha szakiskolákba akar átmenni, átölphet:

- a) a tanítóképezdebe,
- b) kereskedelmi iskolába,
- c) közép ipariskolába,
- d) az országos mintarajz-iskolába,
- e) a cs. és kir., valamint a m. kir. hadapród (cadet) iskolába.

11. A polgári fiúiskola hat osztályát bevégeztél tanuló előtt következő utak állnak nyitva:

a) Alkalmazhatja magát állami hivatalokra, vasuti gyakornokságra, a nem kincstárilag kezelt postai, távirdai kezelői szolgálatra, számtizsi hivatalokra, a minisztériumoknál, vámi, pénzügyi-, fogyasztási adói-, pénz- és adórségi, dohánybevéltási, gyártási és eladási, lotto-, bélyegző- és sóhivataloknál a megyéknél segéd- és kezelői állomásokra stb.

b) Ipari, kereskedelmi, biztosító-társulatoknál, pénzintézeteknél.

12. Ha a 6. osztály bevégezése után még tovább is tanulni akar, álléphet a nagyméltóságu vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszteriumnak 1888. évi junips hó 1. é. n. 21427. szám alatt kelt magas rendelethez képest a gazdasági és állatorvosi középintézetekbe.

13. Minden nyilvános- és magántanuló a beiratás alkalmával a tandíjon kívül 1 frt beiratási díjat és 15 krt az országos tanítói nyugdíj alapra köteles lefizetni. Az egész évi tandíj vidéki és magántanulókra nézve 5 frt, a helybeli nyilvános tanulókra nézve pedig 3 frt, mely a beiratáskor lefizetendő. A leánytanulók a francia nyelvet, mint rendkívüli tantárgyat, havi 1 frt díj fizetése mellett tanulhatják.

A tandíj fizetése alól való fölmentés egyedül Nagy-Kanizsa város hatóságát illeti, azért a fölmentés iránti folyamodványok a város tek. tanácsához nyújtanók be.

A beiratási és vizsgálati napok pontos megtartására annnyival is inkább felhivatik a t. szülők ügyelmé, mert az később jelentkező s késedelmet keltőleg igazolni nem tudó tanuló a tanintézetbe nem vétetik fel.

#### A községi elemi népiskolában.

A községi népiskolákban az 1903-04. tanévre a beiratások kezdődnek: Augusztus 30-ikán mindig reggel 8 óráról 11-ig, délután 2-4-ig és tartanak szeptember 6-ig, 7-ikén „Veni Sancto“-val a tanév megkezdése.

A szülőkhöz. A nagyméltóságu vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter urnak 1892. évi 37290. — a nagyméltóságu pénzügyi miniszter urnak pedig 1892. évi 29554. számú magas rendeletekkel kiadott „Utasítás“-ok szerint az orsz. tanítói nyugdíj- és gyámiintézet kötelekebe tartozó népoktatási tanintézetekbe járó tankötelesek után hozzájárulás czimben évenként és fejenként 15 kr. befizetési kötelezettsége az 1892-3. tanév kezdetével életbe lépven, felhivatnak a t. szülők és gyámok, hogy ezen 15 krajczárokat a beiratásoknál okvetlen lefizessék.

#### Az izraeli hitközségi elemi-polgári és középkereskedelmi iskola.

A tanulók felvétele mind a három iskolában augusztus 30., 31. és szept. 1-6 napjain d. e. 9-12. délután 3-5 óráig a következő szabályok szerint

történik, mely napokon a javító vizsgálatok is tartatnak.

Az elemi iskola 1. osztályába azon tanulók vétetnek fel, kik legalább 5 és fél évesek és kiken az ollás sikeresen eszközöltetett, mi szükség esetén bizonyítványnyal igazolandó.

A polgári iskola 1. osztályába azon tanulók vétetnek fel, kik legalább 9 évesek és az elemi iskola 4. osztályát kielégítő sikerrel végeztek, vagy felvételi vizsga által kimutatták, hogy a 4. osztály számára kiadott tantárgyakban elegendő jártassággal bírnak.

A középkereskedelmi iskola 1. osztályába azon tanulók vétetnek fel, kik a gymnasium, real- vagy polgári iskola alsó 4. osztályát legalább elégséges sikerrel végeztek és azt bizonyítványnyal igazolják. A 2. és 3. osztályba, oly tanulók vétetnek fel, kik az 1., illet. 2. osztályt ugyanezen, vagy vele egyenlő fokú szakiskolán legalább elégséges sikerrel végeztek.

Ugy a polgári, mint a középkeresked. iskolába újonnan belépő tanulók születési és újraoltási bizonyítványt tartoznak felmutatni.

Javító vizsgálatra bocsátatnak:

a) az elemi és polgári iskolában azon tanulók, kik legfeljebb 2 tantárgyból nyertek elégtelen osztályzatot.

b) a középkereskedelmi iskolában, azon egy tantárgyból bukott tanulók, kiket erre a tanári kar itélete feljogosít, mely körülmény az iskolai bizonyítványon jelezve van.

A két tantárgyból bukott tanulók közül azok bocsátatnak javító vizsgálatra, kik erre a megyei kir. tanfelügyelőségtől engedélyt nyernek. Ezen engedély iránti kérvények 50-kros bélyeggel ellátva és az iskolai bizonyítványnyal felszerelve, július 5-éig az igazgatóságnak benyújtandók.

Ugy a polgári, mint a középkeresked. iskolában nem bocsátatnak javító vizsgálatra azon tanulók, kik az erkölcsi viselőtl, „kevésbé szabályszerű“ vagy „rossz“ osztályzatot nyertek.

a) Évi tandíj az elemi fiúiskolában:

helybeliek részére 16 frt, vidékiek részére 20 frt. az elemi leányiskolában:

1-4. oszt. helybeliek részére 16 frt, vidékiek részére 20 frt.

5-6. oszt. helybeliek részére 32 frt, vidékiek részére 40 frt.

a polgári iskolában:

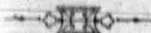
helybeliek részére 32 frt, vidékiek részére 40 frt.

a középkereskedelmi iskolákban:

1. osztály 60 frt, 2. és 3. osztály 80 frt.

A tandíj 2 részletben fizetendő, és pedig az 1. részlet a tanév elején, a 2. részlet február hó elején.

b) Beiratási díj az elemi és polgári iskolában: helybeliek részére 1 frt, vidékiek részére 2 frt; a középkereskedelmi iskolában 5 frt.



## II. Nagykanizsai intézetekben használt könyvek jegyzéke

1893-94. tanévre.

### A kegyesrendiek főgymnasiumában

#### I. osztály.

|   |      |
|---|------|
| Szepesi I., imák és énekek ... ..                 | 1.40 |
| Egri könyv kató ... ..                            | —40  |
| Szinnyei magy. nyelvtan I. ... ..                 | —80  |
| — Magyar olvasókönyv I. ... ..                    | 1.10 |
| Szepesi-Tóth, latin alaklan ... ..                | 1.20 |
| „ gyakorló és olvasókönyv latin alaklanhoz ... .. | 1.20 |
| Némethy-Cserey földrajz I. ... ..                 | —50  |
| Lutter N. közönséges számtan 1-3. oszt. ... ..    | 1.20 |
| Landau-Wohlrab, rajzoló geometria I. ... ..       | 1.20 |
| Kozma Gyula rendsz. atlasz ... ..                 | 1.—  |
| Rajztömb ... ..                                   | —60  |

#### II. osztály.

|   |      |
|---|------|
| Szepesi I., imák és énekek ... ..                   | 1.40 |
| Róder A., bibliai történet ... ..                   | —80  |
| Háasz-Barbarics, magyar nyelvtan ... ..             | 1.—  |
| Szvorényi J., olvasmányok II. rész ... ..           | —70  |
| Szepesi-Tóth, latin alaklan ... ..                  | 1.20 |
| „ gyakorló és olvasókönyv a latin alaklanhoz ... .. | 1.20 |
| Némethy-Cserey földrajz II. ... ..                  | —    |
| Kozma Gyula, rendsz. atlasz ... ..                  | 1.—  |
| Lutter N. közönséges számtan 1-3. oszt. ... ..      | 1.20 |
| Landau Wohlrab, rajzoló geometria II. ... ..        | 1.—  |
| Rajztömb ... ..                                     | —60  |

#### III. osztály.

|   |      |
|---|------|
| Szepesi I., imák és énekek ... ..                       | 1.40 |
| Róder A., bibliai történet ... ..                       | —80  |
| Háasz-Barbarics, magyar nyelvtan ... ..                 | 1.—  |
| Szvorényi J., olvasmányok III. ... ..                   | —70  |
| Szepesi-Tóth, latin mondattan ... ..                    | 1.60 |
| Tóth K. latin olvasókönyv I. ... ..                     | —70  |
| Hoffmann M., német nyelvtan I. rész ... ..              | —60  |
| Mangold L., a magyarok története, als. oszt. sz. ... .. | —80  |
| Schmidt, fizika és fizikai földrajz ... ..              | —80  |
| Máski S. az osztr.-magy. mon. pol. földrajz ... ..      | —50  |
| Lutter N. közönséges számtan 1-3. rész ... ..           | 1.20 |
| Landau-Wohlrab, rajzoló geometria III. ... ..           | 1.40 |
| Rajztábla felszerelve és vonalzókkal ellátva ... ..     | 2.—  |

#### IV. osztály.

|   |      |
|---|------|
| Szepesi I., imák és énekek ... ..                       | 1.40 |
| Pokorny E., szertartástan ... ..                        | —80  |
| Pintér K. stilisztika I. rész ... ..                    | 1.20 |
| Arany J., Toldi magy. Lehr A. ... ..                    | —50  |
| Szepesi-Tóth, latin mondattan ... ..                    | 1.60 |
| Elscher J., latin olvasókönyv ... ..                    | 1.—  |
| Hoffmann M., német nyelvtan II. rész ... ..             | —80  |
| Vaszary K. világtörténelem, ókor ... ..                 | 1.30 |
| Jausz Gy. történelmi atlasz I. ... ..                   | 1.20 |
| Landau-Wohlrab, rajzoló geometria III. ... ..           | 1.40 |
| Mocnik-Klamarik-Wagner, algebra ... ..                  | 2.—  |
| Roth S., az ásvány- kőzet és földtan alapv. ... ..      | 1.20 |
| Rajztábla felszerelve és rajsvonalzókkal ellátva ... .. | 2.—  |

#### V. osztály.

|  |      |
|--|------|
| Szepesi I., imák és énekek ... ..                                  | 1.40 |
| Wappler A., a kath. egély tankönyve I. rész ... ..                 | —50  |
| Névy L. stilisztika II. rész (szerkesztéstan) ... ..               | 1.40 |
| Greguss Beóthy, magyar balladák ... ..                             | —70  |
| Livii T. ab urbe condita liber XXI. et XXII. ed Bart. Malm. ... .. | —90  |
| Pirchala Antologia latina ... ..                                   | —80  |
| Dr. Maywald görög nyelvtan ... ..                                  | 1.40 |
| „ olvasó ... ..  | 1.—  |
| Heinrich G. deutsches Lehr u. Lesebuch I. ... ..                   | 1.40 |
| Vaszary K., világtörténet, középkor ... ..                         | 1.30 |
| Jausz Gy. történelmi atlasz II. rész ... ..                        | 1.40 |
| Mocnik-Klamarik-Wagner, algebra ... ..                             | 2.—  |
| „ geometria ... ..   | 2.40 |
| Roth S., növénytan alapvonalai ... ..                              | 1.20 |
| Heinrich G. Herder J. Cid (Jelestörök tára VIII.) ... ..           | 1.—  |
| A görög nyelv helyett ... ..                                       | —    |
| Szilasi Móricz, Szemelvények Tukyidesből ... ..                    | 1.50 |
| Jancsó B. magy. irod. olvasó I. ... ..                             | 1.90 |
| Dr. James Gow. görög és római régiségek ... ..                     | 1.—  |

#### VI. osztály.

|  |      |
|--|------|
| Szepesi I., imák és énekek ... ..                                | 1.40 |
| Wappler A., a kath. egély tankönyve ... ..                       | —60  |
| Névy L. rhetorika ... ..   | 1.20 |
| „ olvasmányok a rhetorikához ... ..                              | 1.40 |
| Shakespeare-Petőfi. Coriolanus magyarázta Névy L. ... ..         | —60  |
| Sallustius Jugurtha ed. Bartal M. ... ..                         | —70  |
| „ jegyzetek Jánositól ... ..                                     | —90  |
| Vergilius Aeneise ed. Pirchala I. köt. —70 II. ... ..            | —90  |
| Dávid-féle Ciceronis Orationes selectae ... ..                   | —80  |
| Dr. Maywald görög nyelvtan ... ..                                | 1.40 |
| „ olvasó VI. oszt. sz. ... ..                                    | 1.—  |
| Heinrich G. deutsches Lehr u. Lesebuch I. ... ..                 | 1.40 |
| Vaszary K., világtörténet, újkor ... ..                          | 1.50 |
| Jausz Gy., történelmi iskolai atlasz III. rész. ... ..           | 1.50 |
| Mocnik-Klamarik-Wagner, algebra ... ..                           | 2.—  |
| „ geometria ... ..   | 2.40 |
| Lutter N. szorzási táblák ... ..                                 | 1.20 |
| Roth S. állattan alapvonalai ... ..                              | 1.60 |
| Heinrich G., német balladák és románczok I. II. kötet —70 ... .. | 1.40 |
| A görög nyelv helyett ... ..                                     | —    |
| Jancsó magyar irod. olv. II. ... ..                              | 1.40 |
| Gereb, görög vallás és művészet ... ..                           | 1.—  |
| Gyomlay, Homeros Odyssea ... ..                                  | 1.20 |
| Csengeri, Homeros Iliad ... ..                                   | 1.40 |

#### VII. osztály.

|   |      |
|---|------|
| Szepesi I., imák és énekek ... ..                       | 1.40 |
| Wappler A., a kath. egély tankönyve III. r. ... ..      | —60  |
| Névy L., poetika ... ..                                 | 1.—  |
| „ olvasmányok a poetikához ... ..                       | 1.70 |
| Dávid — Cicero ... ..                                   | —80  |
| Schill Salamon, Görög irodalomtörténet ... ..           | 1.40 |
| Radó Antal, Iphigeneja Auliszban ... ..                 | —60  |
| Csiky Gergely, Antigone (Olcsó könyvtár) ... ..         | —20  |
| Dr. Fodor László, Az ábrázoló geometria elemei ... ..   | 1.—  |
| Vergilius Aeneis ed. Pirchala I. köt. —70 II. k. ... .. | —90  |
| Csengeri, Homeros Odysseája ... ..                      | 1.40 |

|   |      |
|---|------|
| Szemelvények Herodotos műveiből, magyar.        |      |
| Dávid Ist. ....                                 | —80  |
| Heinrich G. Deutsches Lehr u. Lesebuch II. .... | 1.40 |
| Scholz A., politikai földrajz                   | 1.—  |
| Mocnik-Klamarik-Wagner algebra                  | 2.—  |
| "                    "          geometria       | 2.40 |
| Lutter N. számszámú táblák                      | 1.20 |
| Dr. Abt Antal, Physika                          | 3.—  |
| Jausz Gy. tört. isk. atlasz III. rész           | 1.60 |
| Goethe W. Hermann u. Dorothea ed. Schnabel      | —50  |
| Heinrich G. Schiller F. Wilhelm Tall            | —80  |

## VIII. osztály.

|   |      |
|---|------|
| Szepesi I. imák és énekek                             | 1.40 |
| Wappler A., a kath. egyh. története                   | —60  |
| Böthy Zs., a magyar nemz. irodalom tört. I-II.        | 5.—  |
| O. Horatius Flaccus opera omnia I. II. Bartal Malmosi | 1.60 |
| David-Pozder, szemelvények Tacitus műveib.            | 1.—  |
| Szamosi, szemelvények Platon műveiből                 | —70  |
| Csengeri J., Homeros Iliasa                           | 1.60 |
| Heinrich G. Deutsches Lehr u. Lesebuch III.           | 1.80 |
| Ribáry-Mangold, Magyarország okny. történ.            | 2.—  |
| Mocnik-Klamarik-Wagner algebra                        | 2.—  |
| "                    "          geometria             | 2.40 |
| Lutter N. számszámú táblák                            | 1.20 |
| Dr. Abt Antal, Physika                                | 3.—  |
| Pauer Imre, Phylosoph. Propedeutika i lélektan        | —70  |
| "                    "          logica                | 1.—  |
| Bauer S. Iphigenia auf Tauris. (Jefes írók tára)      | —60  |

## Hitán.

|   |  |      |
|---|--|------|
| Evangelikus                             | I-II. o. Lutter M. kis kátéja                        | —50  |
|   | III-IV. " Pálly J. a ker. anyaszentegyház rész tört. | —40  |
|   | Sztehlo A. ev. keresz. vallástán                     | —20  |
|   | V-VI. " Pálly J., a szentírásnak megismertetése      | —60  |
|   | VII. " Pálly J., a ker. anyaszentegyház története    | —90  |
|   | VIII. " Zatlinszky M. kereszt. hit és erkölcsán      | —54  |
|   | I-II. o. Imakönyv                                    | —45  |
|   | Halász N. zsidó hit. katekizmus I-II.                | —36  |
|   | Pentateuch   | —60  |
|   | III-IV. " Imakönyv                                   | —45  |
|   | Halász N. zsidó hit. katekizmus III-IV.              | —45  |
|   | Pentateuch   | —60  |
|   | V-VI. " Imakönyv                                     | —45  |
|   | Schön és Stern, szemelvények a zsoltárból            | —25  |
|   | Caukái és Schön, a zsidók története                  | 1.20 |
| Pentateuch                              | —60  |      |
| VII-VIII. " Imakönyv                    | —45  |      |
| Schreiner, bibliai szemelvények I kötet | 1.—  |      |

## Segédkönyvek.

|  |      |
|--|------|
| Bizonfy F. angol és magyar beszélgetések                   | 1.20 |
| Dallos Gy. gyakorlati angol nyelvtan                       | 1.50 |
| Gaspey T. angol társalgási                                 | 2.80 |
| Ollendorff Egan, eredeti angol                             | 1.—  |
| Plate H. Vollständ. Lehrg. d. engl. Sprache I. 1.24. II.   | 1.55 |
| Kukla, englische Aussprache u. Grammatik                   | 2.40 |
| Flaxmann: Handbuch der engl. u. deutsch. Conv. Sprache kt. | 2.95 |
| Lambert Dr. englisch-deutsches Conversationsbuch           | 1.25 |
| Ahn Fr. gyakorlati francia nyelvtan I. H. évfolyam         | 1.20 |
| Noél-Sasváry, francia nyelvtan                             | 1.80 |
| Otto-Rayé, magyar-francia nyelvtan 2 kt.                   | 2.40 |
| Ahn Fr. franczsischer Lehrgang 2 rész á                    | —56  |
| Pugin L. a francia nyelv rendsz. tankönyve                 | 1.80 |
| Bozzi, franz. Conversationsbuch                            | 1.25 |
| Machat's J. B. franz. Sprachlehre ktve                     | 2.—  |
| Ollendorff-Gandt, franz. Grammatik                         | 1.86 |
| Otto Dr. Emil. franz. Conversations Grammatik ktv.         | 2.12 |
| Somogyi E. olasz társalgási nyelvtan                       | 2.—  |
| Sauer C. italieische Conv. Gramm. ktv.                     | 2.12 |
| Ollendorff-Ahn Oldal, olasz nyelvtan                       | 1.20 |
| Bozzi, italien. Conversationsbuch                          | 1.25 |
| Wotitz, italienische Sprache gbn.                          | 1.60 |
| Hochwald, Ausbild. in d. ital. Sprache                     | 2.—  |
| Filippi P. A. italien. Lehrgang I. II. Cursus á            | —88  |
| Ollendorff. Italien. Grammatik                             | 2.78 |

## Szótárak.

|  |      |
|--|------|
| Bizonfi F. angol-magyar és magyar-angol szótár, 2 rész                     | 4.—  |
| Molá F. francia-magyar és magyar-francia szótár ktve                       | 4.—  |
| Thibaut M. A. francia-magyar és magyar-francia szótár ktve                 | 2.40 |
| Bartal és Voress, magyar-latin és latin-magyar szótár                      | 4.—  |
| Holub M. latin-magyar kézi szótár  | 2.90 |
| Lengyel és Szegedi, latin-magyar szótár                                    | 3.—  |
| Dr. Németh Antal, magyar-latin szótár                                      | —75  |
| "                    "          latin-magyar                               | 1.—  |
| Lévay, magyar-görög szótár   | 1.80 |
| "                    "          görög-magyar                               | 1.80 |
| Elischer és Fröhlich, szótár Homeros két eposához                          | 2.90 |
| Lévay J., görög-magyar szótár  | —80  |
| Soltész és Szinnyei, görög-magyar szótár                                   | 5.—  |
| Ballagi M. magyar és német zsebszótár 1.40 ktv.                            | 2.—  |
| "                    "          uj teljes magyar és német szótár 12.— ktv. | 14.— |
| Fogarasi I., magyar és német szótár  | 4.—  |
| Babos K. közhasznú magyarázó szótár  | 1.50 |
| Szabó Szilv. latin magyar szótár   | 2.30 |
| "                    "          magyar-latin                               | 2.50 |

## A közösi polg. Ás-iskolában.

## IV. osztály.

## I. osztály.

|                |   |   |     |
|----------------|---|---|-----|
| Hittan         | } róm. kath. Egri közép káté . . . . .      | —40                                       |     |
|                |   | } evang. Luther kis kateja . . . . .      | —50 |
|                |   | } izr. Biblia: Mózes II. könyve . . . . . | —45 |
|                | } és Halász N. asidóhittani káté I. . . . . | —30                                       |     |
| Hoffmann M.    | Magyar nyelvten . . . . .                   | —50                                       |     |
|                | Magyar olvasókönyv I. rész . . . . .        | —60                                       |     |
|                | német nyelv és olvasók p. i. sz. I. . . . . | —80                                       |     |
| Dienes P.      | Egyetemes földrajz . . . . .                | 1.20                                      |     |
| Kozma Gy.      | rendszeres iskolai atlasz . . . . .         | 1.—                                       |     |
| Mauritz R.     | Közöns. számtan polg. isk. szám. . . . .    | 1.20                                      |     |
| Moénik-Lengyel | Nézetlan . . . . .                          | 1.—                                       |     |
| Róth S.        | Ásvány, kőzet és földtan elemel . . . . .   | —80                                       |     |
|                | Növénytan elemel . . . . .                  | —80                                       |     |
| Vajda P.       | Magyar és német szépirási minták . . . . .  | —20                                       |     |
| Erney J.       | Gyakorlati énektan I. . . . .               | —60                                       |     |

|                                 |  |   |
|---------------------------------|--|---|
| Hittan                          | } A kath. és ev. vall. mint a III. oszt.     |   |
|                                 |  | } izr. Biblia: Mózes VI. könyve . . . . . |
|                                 | } Halász N. Zsidó hitt. káté IV. r. . . . .  | —45                                       |
| Környei Gyulai.                 | Irálytan . . . . .                           | —90                                       |
| Lehr A. Arany Toldija . . . . . |  | —50                                       |
| Hoffmann M.                     | Ném. ny. és olvasók p. i. sz. II. r. . . . . | 1.—                                       |
| Dienes P.                       | Egyetemes földrajz . . . . .                 | 1.20                                      |
| Ribáry-Varga                    | világtörténet polg. isk. számára . . . . .   | 1.—                                       |
| Helmar A.                       | történelmi atlasz I. rész . . . . .          | 1.30                                      |
| Mauritz R.                      | Közöns. számtan . . . . .                    | 1.20                                      |
| Lengyel S.                      | Szerkesztő és gyakorlati mérés tan . . . . . | —80                                       |
| Kovács J.                       | Fizika . . . . .                             | 1.40                                      |
| Erney énektan II.               |  | —60                                       |

## V. osztály.

## II. osztály.

|                |   |   |     |
|----------------|---|---|-----|
| Hittan         | } róm. kat. Veszprémi szertartások . . . . .    | —30                                       |     |
|                |   | } evang. Luther kis kateja . . . . .      | —50 |
|                |   | } izr. Biblia: Mózes II. könyve . . . . . | —45 |
|                | } és Halász N. asidóhittani káté II. r. . . . . | —30                                       |     |
| Hoffmann M.    | Magyar nyelvten . . . . .                       | —50                                       |     |
|                | Magyar olvasókönyv II. r. . . . .               | —60                                       |     |
|                | Német nyelv és olvasók p. i. sz. I. . . . .     | —80                                       |     |
| Dienes P.      | Egyetemes földrajz . . . . .                    | 1.20                                      |     |
| Kozma Gy.      | rendszeres iskolai atlasz . . . . .             | 1.—                                       |     |
| Mauritz R.     | Számtan . . . . .                               | 1.20                                      |     |
| Moénik-Lengyel | Nézetlan . . . . .                              | 1.—                                       |     |
| Adámovics,     | ábrázoló geometria . . . . .                    | —80                                       |     |
| Róth S.        | Az állattan elemel . . . . .                    | 1.—                                       |     |
| Vajda P.       | magyar és német szépirásminták . . . . .        | —20                                       |     |
| Erney J.       | Gyakorlati énektan I. . . . .                   | —60                                       |     |

|                   |   |  |
|-------------------|---|--|
| Hittan            | } r. k. Wappler Egyháztört. dióhéjban . . . . . | —60  |
|                   |   | } evang. Pálly S. A. szentírás megism. . . . . |
|                   | } izr. Zsoltár . . . . .                        | —45  |
|                   | } Cassel Zsidók története . . . . .             | —50  |
| Gyulai,           | irodalomismertető . . . . .                     | 1.20   |
| Környei Gyulai,   | gyakori. irálytan . . . . .                     | —90  |
| Hoffmann M.       | ném. ny. és olvasók p. i. sz. II. . . . .       | 1.—  |
| Ribáry Varga,     | világtörténet polg. isk. sz. . . . .            | 1.—  |
| Helmar A.         | történelmi atlasz II. rész . . . . .            | 1.60   |
| Csiky K.          | Magyar alkotmánytan . . . . .                   | —70  |
| Lutter,           | betűszámtan . . . . .                           | 1.60   |
| Veress V.         | öt számjegyű logaritmuss-tábla . . . . .        | —40  |
| Roller-Wittinger, | Könyvvitelten . . . . .                         | —80  |
| Kovács J.         | Fizika . . . . .                                | 1.40   |
|                   | Kémia I. rész . . . . .                         | —80  |
| Erney énektan II. |   | —60  |

## VI. osztály.

## III. osztály.

|                  |  |  |     |
|------------------|--|--|-----|
| Hittan           | } róm. kath. Róder nagy biblia . . . . .       | —60  |     |
|                  |  | } evang. Pálly A. keresztény szentegyház rövid története . . . . . | —40 |
|                  |  | } Stehlo evang. ker. vallástan . . . . .                           | —20 |
|                  | } izr. Biblia: Mózes IV. könyve . . . . .      | —45  |     |
|                  | } Halász N. zsidó hittani káté III. r. . . . . | —42  |     |
| Hász-Barbarics   | Magyar nyelvten . . . . .                      | 1.—  |     |
| Hoffmann M.      | magyar olvasókönyv III. rész . . . . .         | —80  |     |
|                  | német nyelv és olvasók p. i. sz. I. . . . .    | —80  |     |
| Dienes P.        | egyetemes földrajz . . . . .                   | 1.20   |     |
| Kozma Gy.        | rendszeres iskolai atlasz . . . . .            | 1.—  |     |
| Mauritz R.       | Közöns. számtan . . . . .                      | 1.20   |     |
| Lengyel S.       | Szerkesztő és gyakorl. mérés tan . . . . .     | —80  |     |
| Adámovics,       | ábrázoló geometria . . . . .                   | —80  |     |
| Róth S.          | Ásványtan elemel . . . . .                     | —80  |     |
|                  | Növénytan . . . . .                            | —80  |     |
| Varga Ottó,      | magyarok története . . . . .                   | —80  |     |
| Dr Széll,        | életmentés és egészség tan . . . . .           | —20  |     |
| Vajda P.         | magyar és német szépirási minták . . . . .     | —20  |     |
|                  | rondirási mintalapok . . . . .                 | —40  |     |
| Erney énektan I. |  | —60  |     |

|                    |   |      |
|--------------------|---|------|
| Hittan             | mint az ötödik osztályban . . . . .         |      |
| Gyulai B.          | irodalomismertető . . . . .                 | 1.20 |
| Shakespeare-Petőfi | Coriolanus . . . . .                        | —60  |
| Hoffmann M.        | Ném. ny. és olvasók p. isk. sz. II. . . . . | 1.—  |
| Ribáry F.          | Magyarország oknyomozó tört. . . . .        | 2.—  |
| Környei-Gyulai,    | Gyakorlati irálytan . . . . .               | —90  |
| Lutter             | Betűszámtan . . . . .                       | 1.60 |
| Vereres,           | öt számjegyű logaritmuss-tábla . . . . .    | —40  |
| Kovács J.          | Kémia I. II. rész . . . . .                 | 1.60 |
| Roller-Wittinger   | Könyvvitelten . . . . .                     | —80  |
| Erney énektan II.  |   | —60  |

## Segédkönyvek.

|                 |  |      |
|-----------------|--|------|
| Bizonly F.      | angol és magyar beszélgetések . . . . .                  | 1.20 |
|                 | kézikönyve . . . . .                                     | 1.20 |
| Dallos Gy.      | vezérfonal az angol nyelv megtanulására . . . . .        | 1.50 |
| Gaspey T.       | angol társalgási nyelvten . . . . .                      | 2.80 |
| Ollendorf-Gands | englische Grammatik . . . . .                            | 2.48 |
| Plate H.        | Vollst. Lehrgang d. englischen Spr. I. 1.20. II. . . . . | 1.55 |



|  |      |
|--|------|
| Ahn Fr. gyak. franczia nyelvt. I. II. évf. a | —60  |
| Coursier E. francz. és magy. beszélgetések   | 1.90 |
| Noel-Sasváry franczia nyelvtan kötet         | 1.80 |
| Ollendorff-Salamih, franczia nyelvtan        | 2.20 |
| Otto-Raye franczia nyelvtan, 2 kötet a.      | 1.90 |
| Ahn Fr. Französicher Lehrg. I. II. Cours a.  | —56  |
| Bozzi franz. Conversations-Buch, kötet       | 1.25 |
| Machats J. C. franz. Sprachlehre             | 2.—  |
| Ollendorff-Gands franz. Grammatik            | 1.86 |
| Otto dr. E., franz. Convers. Grammatik geb.  | 2.12 |
| Ploetz D. Schulgrammatik d. franz. Spr. geb. | 1.24 |
| Elementar                                    | 1.—  |
| Bün S. Leitfaden der deutsch. Spr. 2 Bde     | 1.20 |
| Garay magy. és ném. beszélgetések, kötet     | 1.40 |
| Ney F., gyakorlati német nyelvtan, kötet     | 1.80 |
| Willkmitzer dr. F. deutsche Grammatik        | 1.40 |

|   |      |
|---|------|
| Saur C. M. ital. Convers.-Grammatik geb.                    | 2.10 |
| Bozzi italiani. Conversations buch                          | 1.25 |
| Wotitz, italienische Sprache geb. II. Aufl.                 | 1.60 |
| Filippi P. A., italien. Lehrgang I. II. C. a                | —88  |
| Ollendorff-Frühauf italten. Grammatik                       | 2.80 |
| Somogyi E. Olasz társalg. nyelvtan                          | 2.—  |
| Hochwald W. Anleitung zur Ausbildung<br>io d. ital. Sprache | 2.—  |
| Margitai J. horvát nyelvtan                                 | 1.50 |

## Szódrak.

|   |      |
|---|------|
| Margitai J. magyar és horvát zsebszótár           | 1.60 |
| Bizonfi F. angol-magyar és m. a. szótár 2 kt. a.  | 2.—  |
| Carrier I. magy.-franc. és franc.-m. szótár 2 kt. | 2.40 |
| Molé, új franc.-magy. és magy.-franc. 2 kt.       | 4.—  |
| Thibaut M. A. . . . . 2 kt.                       | 2.40 |
| Ballagi M. magy. német és n.-m. zsebszót. 2 kt.   | 1.40 |
| teljes magyar és német szótár 2 kt.               | 12.— |
| Farkas E. m. ném. n.-m. zsebszókönyv 2 kt.        | 2.—  |
| Fogarasi I. magyar és német szótár 2 kötet        | 4.—  |
| Babos K. Közhasznú magyarázó szótár               | 1.50 |
| Heyse's allgemeines Fremdwörterbuch kötet         | 3.30 |
| Karaffa's Fremdwörterbuch kötet                   | 70   |

## A polgári leányiskolában.

## I. osztály.

|  |     |
|--|-----|
| Vallásán róm. kat. Egri közép-katé           | —40 |
| izrael                                       |     |
| Gööz — Tóth. magyar nyelvtan                 | —80 |
| Gööz — P. Tóth. magyar olv. I.               | —80 |
| Graf J., német olvasókönyv és nyelvtan I. r. | —80 |
| Hunfalvy — Schneider, földrajz I. rész       | —80 |
| Kozma Gy., ált. földrajzi atlasz             | 1.— |
| Suppán, számtan I. füzet                     | —70 |
| rajzoló-mértan                               | —80 |
| Róth S., állattan és növénytan               | —80 |
| Erney I.                                     | —60 |
| Block  |     |

## II. osztály.

|   |     |
|---|-----|
| Vallásán róm. k. Kanolder. Veszprémi szert. | —60 |
| izrael                                      |     |
| Gööz — Tóth, magyarnyelvtan                 | —80 |
| Gööz — P. Tóth. magy. olv. II.              | —80 |
| Graf, német olvasókönyv és nyelvtan I. rész | —80 |
| Hunfalvy — Schneider, földrajz II. r.       | —80 |
| Kozma Gy. ált. földrajzi atlasz             | 1.— |
| Suppán, számtan I. füzet                    | —70 |
| rajzoló mértan                              | —80 |
| Róth S. állatt. és növénytan                | —80 |
| Bibáry — Varga, világtörténelem             | 1.— |
| Erney I.                                    | —60 |
| Rajztömb                                    |     |

## III. osztály.

|   |      |
|---|------|
| Vallásán róm. kath. Róder nagy biblia         | —60  |
| izrael  |      |
| Novák S., irály és szerkezettan               | 1.20 |
| Graf J., német olvasókönyv és nyelvtan II. r. | —60  |
| Ribáry — Varga világtörténelem                | 1.—  |
| Hunfalvy — Schneider, földrajz I. II. rész a. | —80  |
| Suppán számtan II. füzet                      | —80  |
| Rybár. vegytan ásványtan és földt.            | —90  |
| Sebestyénne — Stetina, háztartástan           | —60  |
| Suppán, rajzoló mértan                        | —80  |
| Kozma Gy. ált. földrajzi atlasz               | 1.—  |
| Erney énektan II.                             | —60  |
| Rajztömb                                      |      |

## IV. osztály.

|                                |      |
|--------------------------------|------|
| Novák, költészetten            | 1.20 |
| Graf német nyelvtan II.        | —60  |
| Gaal-Helmár, magy. tört.       | —80  |
| Kovács, csillagászati földrajz | —50  |
| Suppán, számtan II. füzet      | —80  |
| Schuberth természetten         | 1.20 |
| Csapody egészségten            | —80  |
| Erney énektan II.              | —60  |
| Vajda szépir. mintalapok       | —20  |
| Rajztömb                       |      |

## A községi elemi iskolában.

## I. osztály.

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| Gööz magyar ABC és olvasókönyv | 20 |
| Lederer német ABC              | 15 |

## II. osztály.

|   |    |
|---|----|
| Egri elemi kate                             | 10 |
| Roder A. kis biblia                         | 25 |
| Gáspár J. magyar olvasókönyv II. rész       | 19 |
| Lederer német ABC                           | 15 |
| Nagy L. nyelvtani gyakorló II. oszt. sz.    | 08 |
| Ambros-Kopeckzi. számtani példatár II. rész | 15 |
| Juhász P. magy. és ném. ütemirás mintalapok |    |
| II. kiadás                                  | 40 |

## III. osztály.

|  |    |
|--|----|
| Egri kis káté  | 20 |
| Roder A. kis biblia                                    | 25 |
| Gáspár J. magyar olvasókönyv III. rész                 | 24 |
| Léderer A. Deutsches Lesebuch II. rész                 | 24 |
| Ambros és Kopeckzy számtani példatár III.              | 15 |
| Nagy L. magyar nyelvtan III—IV. oszt. sz.              | 20 |
| Juhász P. magy. és ném. ütemirás mintalapok II. kiadás | 40 |

## IV. osztály.

|  |    |
|--|----|
| Egri kis káté  | 20 |
| Roder A. kis biblia                                    | 25 |
| Gáspár I. földrajz IV. oszt.                           | 24 |
| Gáspár I. IV-ik olvasó                                 | 30 |
| Kozma kis iskolai atlasz                               | 35 |
| Gyakorlati német nyelvtan III. oszt. szám.             | 32 |
| Ambros-Kopeckzy számtani példatár IV. rész             | 15 |
| Szertartás   | 30 |
| Nagy L. magyar nyelvtan III—IV. oszt. sz.              | 20 |
| Dobóczy L. gazd. és kertészeti füzetek I. kötet        | 20 |
| Juhász P. magy. és ném. ütemirás mintalapok II. kiadás | 40 |

## A községi elemi leányiskolában.

## I. osztály.

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| Gőz magyar ABC. és olvasókönyv | 20 |
| Lederer A. német ABC.          | 15 |

## II. osztály.

|  |    |
|--|----|
| Egri elemi káté  | 10 |
| Roder A. kis biblia                                    | 25 |
| Gáspár J. II-ik olvasókönyv                            | 19 |
| Lederer A. német ABC                                   | 15 |
| Nagy László nyelvtani gyakorlókönyv II. oszt. sz.      | 08 |
| Ambros-Kopeckzy számtani példatár II.                  | 15 |
| Juhász P. magy. és ném. ütemirás mintalapok II. kiadás | 40 |

## III. osztály.

|  |    |
|--|----|
| Egri elemi káté  | 10 |
| Roder A. kis biblia                                    | 25 |
| Gáspár J. III-ik olvasókönyv                           | 24 |
| Lederer A. Lesebuch II.                                | 24 |
| Ambros-Kopeckzy számtani példatár III.                 | 15 |
| Nagy László nyelvtani gyakorló III—IV. o. szám.        | 20 |
| Juhász P. magy. és ném. ütemirás mintalapok II. kiadás | 40 |

## IV. osztály.

|  |    |
|--|----|
| Egri kis káté  | 20 |
| Roder A. kis biblia                                    | 25 |
| Gáspár J. IV. olvasókönyv                              | 30 |
| Lederer A. II. Lesebuch                                | 24 |
| Gáspár I. földrajz IV. oszt. számára                   | 24 |
| Kozma kis iskolai atlasz                               | 35 |
| Gyakorlati német nyelvtan III. oszt. sz.               | 32 |
| Ambros-Kopeckzy számtani példatára IV.                 | 15 |
| Dobóczy L. gazdasági és kertészeti füzetek IV. kötet   | 20 |
| Nagy László magyar nyelvtan III—IV. o. sz.             | 20 |
| Juhász P. magy. és ném. ütemirás mintalapok II. kiadás | 40 |

## Evang. hittan.

|  |    |
|--|----|
| III. oszt. Pálfi J. biblia tört.           | 60 |
| II—IV. oszt. Pálfi J. Luther M. kis kateja | 50 |

## Segédkönyvek.

|                  |    |
|------------------|----|
| Egyház énekkönyv | 10 |
| Női szavalatok   | 80 |

## Az izr. középkereskedelmi iskolában.

## I. Osztály.

|  |      |
|--|------|
| Dr. Balassa J. magyar olvasókönyv I.                           | 1.50 |
| Névy L. kereskedelmi levelező                                  | 1.50 |
| Dr. Schack B., német olvasókönyv I.                            | 1.20 |
| Fetter: Lehrgang d. franz. Sprache I. és 2. r. kötet 4. kiadás | 1.25 |
| Péter J. közgazdasági földrajz I.                              | 1.20 |
| Mangold L. világtörténel III. r.                               | 1.50 |
| Beke M., algebra   | —80  |
| Greguss-Berecz, természettan                                   | 1.40 |
| Erdélyi-Toborffy, vegytan                                      | 1.20 |
| Havas M. keresk. számtan I.                                    | 1.60 |
| Verecs V. Logarithmusi táblák                                  | —40  |
| Sebestyén J., kereskedelemisme kötet                           | 1.20 |
| Vajda P. mintalapok magy. és német                             | —20  |
| Schreiner M., Szemelvények I.                                  | —1.— |

## II. Osztály.

|  |      |
|--|------|
| Dr. Balassa J. Magyar olvasókönyv II. rész         | 1.50 |
| Névy L. keresk. levelező                           | 1.50 |
| Dr. Schack Béla, Német olvasók II.                 | 1.40 |
| Kleibel-Balassa, A német ker. levelezés kézikönyve | 1.50 |
| Fetter, Lehrg. d. Franz. Sprache I. 2. kötet.      | 1.25 |
| Péter J. közgazdasági földrajz II. r.              | —80  |
| Mangold L., A magyarok története                   | —80  |
| Dr. Beke M. Algebra                                | —80  |
| Havas M. Keresk. számtan II. 1.20 III. 2.—         | —    |
| Verecs V. Logarithmusi táblák                      | —40  |
| Bún S. Az egyszerű és kettős könyvvel tan-könyve   | 2.20 |
| Sebestyén J. kereskedelmi isme kötet               | 1.20 |
| Dr. Herman S. A magyar váltótörv. kézikönyve       | 1.50 |
| Fillingner általános aruisme                       | 2.40 |
| Pisztory M. Nemzetgazdaságtan                      | 2.60 |
| Vajda P. Szepirási minták                          | —20  |
| Schreiner M., Szemelvények I.                      | 1.—  |

## III. osztály.

|  |      |
|--|------|
| Környei-Boros Magyar irodalomtörténet                  | 2.—  |
| Névy L. Kereskedelmi levelező                          | 1.50 |
| Dr. Schack B. Német olvasókönyv III. r.                | —    |
| Kleibel-Balassa A német keresked. levelezés kézikönyve | 1.50 |
| Plötz K. Meth. Lese- und Übungsbuch                    | 1.14 |
| Plötz K. Kurzgef. system. Grammatik                    | —96  |
| Ribáry-Mangold Magyarország oknyom. tört.              | 2.—  |
| Mutschenbacher A kereskedelem története                | 1.—  |
| Havas M. kereskedelmi számtan III. r.                  | 2.—  |
| Bún S. Az egyszerű és kettős könyvvel tan-könyve kötet | 2.20 |
| Dr. Herman S. A magyar ker. jog tankönyve              | 1.50 |
| Dr. Pistory S. Nemzetgazdaságtan                       | 2.60 |
| Fillingner, általános aruisme                          | 2.40 |

## Az izraelita polgári iskolában

| I. Osztály   |      |
|--|------|
| Imakönyv   | —45  |
| Mózes IV. könyve   | —45  |
| Hoffmann, Magyar olvasók. I.   | —60  |
| Deme Károly, Magyar nyelvtan   | —60  |
| Fleischacker-Kárpáti, német nyelvtan                                       | 1.20 |
| Jausz Gy., deutsches Lesebuch IV.  | —70  |
| Močnik-Schmidt, Számítan I/III.  | 1.20 |
| Lengyel, mértani nézletten   | 1.—  |
| Hunfalvy-Schneider, földrajz I.  | —75  |
| Kozma Gy., rendszeres atlasz   | 1.—  |
| Borbás V., növénytan I.  | —70  |
| Bartalus, Éneklő abc I.  | —30  |
| Goll, Polyhymnia I. tüzet  | —50  |
| Rajztábla 45/63 cm., keresztvonalzó 63 cm.,<br>45° és 60° háromszög, körző | —    |

## II. Osztály.

|   |      |
|---|------|
| Imakönyv  | —45  |
| Mózes V. könyve   | —45  |
| Hoffmann M. Magyar olvasó II.                                       | —60  |
| Deme K. Magyar nyelvtan   | —60  |
| Fleischacker-Kárpáti-német nyelvtan                                 | 1.20 |
| Jausz Gy., Deutsches Lesebuch IV.                                   | —70  |
| Adamovich, Ábrázoló mértan  | —80  |
| Močnik-Schmidt, Számítan I/III.                                     | 1.—  |
| Lengyel, mértani nézletten  | 1.20 |
| Hunfalvy-Schneider földrajz II.                                     | —70  |
| Kozma Gy., rendszeres atlasz  | 1.—  |
| Roth S. Az állattan elemei  | 1.—  |
| Bartalus, Éneklő abc I.   | —30  |
| Goll, Polyhymnia I.   | —50  |
| Rajztábla, keresztvonalzó. 63 cm., 45° és 60°<br>háromszögek, körző | —    |

## III. Osztály.

|  |      |
|--|------|
| Imakönyv   | —45  |
| Pentateuch   | —60  |
| Hoffmann M., magy. olv. III.   | —80  |
| Deme K., magyar nyelvtan   | —60  |
| Fleischacker-Kárpáti német nyelvtan                                    | 1.20 |
| Jausz Gy., deutsches Lesebuch V.                                       | —85  |
| Močnik-Schmidt, számítan I-III.  | 1.20 |
| Lengyel szerkesztő és gyakorlati mértan                                | —80  |
| Adamovich, ábrázoló mértan   | —80  |
| Hunfalvy-Schneider, földrajz III.                                      | —70  |
| Kozma Gy., rendszeres atlasz   | 1.—  |
| Mangold L., Magyarország története                                     | —80  |
| Roth S., az ásvány-, kőzet- és földtan elemei                          | —80  |
| „ a növénytan elemei (a 2-ik felévben)                                 | —80  |
| Bartalus, éneklő abc I.  | —30  |
| Goll, Polyhymnia I.  | —50  |
| Rajztábla 45/63, fejes vonalzó, 63 cm., 45°<br>és 60° háromszög, körző | —    |

## IV. Osztály.

|   |     |
|---|-----|
| Imakönyv                                | —45 |
| Misla                                   | —50 |
| Arany J. Toldi, magy. Lehr A. B. kiadás | —80 |
| Környei Gyula, irálytan                 | —90 |
| Jausz Gy., deutsches Lesebuch V.        | —85 |

|   |      |
|---|------|
| Lengyel S., számtan II. rész I. füzet                                 | —30  |
| Lengyel, szerkesztő- és gyakorlati mértan                             | —80  |
| Kozma Gy., általános földrajz   | 1.20 |
| „ rendszeres atlasz   | 1.—  |
| Mangold L., világtörténeti polg. isk. szám.                           | 1.—  |
| Greguss-Berecz, természettan  | 1.40 |
| Bartalus, éneklő abc I.   | —30  |
| Goll, Polyhymnia I.   | —50  |
| Rajztábla 45/63, fejes vonalzó 63 cm., 45°<br>és 60° háromszög, körző | —    |
| Vajda P., szépírási minták  | —20  |
| „ „ rondírás  | —    |

## Az izraelita elemi iskolában

## I. osztály.

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Nemzeti magyar ABC és olvasókönyv | 14 |
| Müller A., héber ABC              | 20 |

## II. osztály.

|   |    |
|---|----|
| Imakönyv                                  | 45 |
| Biblia, Mózes I. könyve                   | 45 |
| *Radó V. magyar olvasókönyv III. 6. kiad. | 35 |
| Boronkai K. nyelvgyakorlatok I.           | 20 |
| *Lederer A. német ABC és olvasókönyv      | 15 |

## III. osztály.

|   |    |
|---|----|
| Imakönyv                                  | 45 |
| Biblia, Mózes I. könyve                   | 45 |
| *Radó V. magyar olvasókönyv III. 6. kiad. | 40 |
| *Mendl L. német olvasókönyv II.           | 30 |
| Klingenberg J. német nyelvtan I.          | 25 |
| Hátori-Hoffmann, Zalamegye földrajza      | 25 |
| Boronkai K. nyelvgyakorlatok II.          | 40 |

## IV. osztály.

|   |    |
|---|----|
| Imakönyv                                  | 45 |
| Biblia Mózes I. könyve                    | 45 |
| *Radó V. magyar olvasókönyv IV. 4. kiad.  | 50 |
| Boronkai K. nyelvgyakorló II.             | 40 |
| *Mendl L. német olvasókönyv III. 4. kiad. | 40 |
| Bún S. deutsches Sprachbuch I.            | 40 |
| Rákóczy L. földirat IV. oszt.             | 30 |
| Kogutovicz M. Magyarország kézi térképe   | 15 |

## Az izraelita elemi leányiskolában.

## I. osztály.

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Müller héber ABC                  | 20 |
| Nemzeti magyar ABC és olvasókönyv | 14 |

\*) Legújabb kiadás.

| II. osztály                             |    |
|---|----|
| Imakönyv                                | 45 |
| Radó V. magyar olvasókönyv II. 6. kiad. | 40 |
| Boronkai nyelvgyakorló II. oszt.        | 20 |
| Lederer, német ABC. és olvasókönyv      | 15 |
| Fuchs J. számvetési példatár            | 15 |
| Egri dalnok I.                          | 45 |

| III. osztály                             |    |
|--|----|
| Imakönyv                                 | 45 |
| Radó V. magyar olvasókönyv III. 6. kiad. | 40 |
| Boronkai nyelvgyakorló III. IV. oszt.    | 40 |
| Mendl L. német olvasókönyv III. 4. kiad. | 40 |
| Bün S. deutsches Sprachbuch I.           | 40 |
| Fuchs J. számvetési példatár III.        | 18 |
| Bátorfi és Hoffmann Zalamegye földrajza  | 25 |
| Egri dalnok I.                           | 45 |

| IV. osztály                             |    |
|---|----|
| Imakönyv                                | 45 |
| Löv S. biblia történet kötve            | 50 |
| Radó V. magyar olvasókönyv IV. 4. kiad. | 50 |
| Boronkai nyelvgyakorló III-IV. oszt.    | 40 |
| Mendl L. német olvasókönyv IV. 3. kiad. | 50 |
| Bün S. deutsches Sprachbuch I.          | 40 |
| Fuchs J. számvetési példatár IV.        | 20 |
| Rákóczy L. földrajz IV.                 | 30 |
| Egri dalnok I.                          | 45 |

| V. osztály                          |    |
|-------------------------------------|----|
| Imakönyv                            | 45 |
| Löv T. biblia tört.                 | 50 |
| Radó V. olvasókönyv V. VI. 2. kiad. | 70 |
| Komáromi J. magyar nyelvtan V. VI.  | 70 |
| Mendl L. Lesebuch V. VI.            | 70 |
| Bün R. deutsches Sprachbuch II.     | 60 |
| Fuchs J. számvetési példatár V.     | 20 |
| Rákóczy L. földirat V. oszt.        | 40 |
| Langa-Cherven iskolai atlasz kötve  | 80 |
| vagy Kozma Gy. rendszeres atlasz I. | —  |
| Ballagi K. Magyarország története   | 30 |
| Altmann M. elemi természetrajz      | 36 |
| Egri dalnok I.                      | 45 |

| VI. osztály                               |    |
|---|----|
| Imakönyv                                  | 45 |
| Fischer N. a zsidók története             | 60 |
| Radó V. olvasókönyv V. VI. oszt. 2. kiad. | 70 |
| Komáromi J. magyar nyelvtan V. VI.        | 70 |
| Mendl L. Lesebuch V. VI.                  | 70 |
| Bün S. deutsches Sprachbuch II.           | 60 |
| Fuchs J. számvetési példatár VI.          | 24 |
| Rákóczy L. földirat VI.                   | 30 |
| Langa-Cherven iskolai atlasz kötve        | 80 |
| vagy Kozma Gy. rendszeres atlasz I.       | —  |
| Ballagi K. Magyarország története         | 30 |
| Kuttner J. Leitfaden der Weltgeschichte   | 70 |
| Altmann M. természetrajz                  | 36 |
| Bein K. természettan                      | 28 |
| Egri dalnok I.                            | 45 |

RENDSZERES

# Magyar nyelvtan

*kérdő módszer szerint.*

a közép- és polgári iskolák I. II. és III. osztályának

számára.

IRTA:

**KOZÁRY JÓZSEF**

okl. középiskolai tanár.

ÁRA - I KORONA.

Fischel Fülöp könyvkiadásában megjelent tankönyvek.



# ZALA VÁRMEGYÉ FÖLDRAJZA

(a szülőföld ismertetése)

a zalamegyei népiskolák III-ik osztálya számára

Irták:

BÁTORFI LAJOS és HOFFMANN MÓR

5-ik javított kiadás.

Zalamegye tek. közig.  
bizottságának 1879.  
évi február hó 10-én  
tartott ülésében hozott

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX  
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Somogy  
FÖLD-



határozata értelmében  
a Zalamegye területén  
lévő iskoláknál leendő  
használatra ajánlatik.

Ara — 25 kr.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX  
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

vármegye  
RAJZA.

Bevezetés a földrajz elemeibe.

Szülőföld és környék leírás (Szülőföldisme).

A Somogy vármegyei népiskolák III. osztálya számára.

Irták:

**ADORJÁN MIKLÓS**

m. kir. Állami tanító-képző intézet gyakorló iskolai tanító.

IV-ik átdolgozott kiadás.

ARA — 40 KRAJÓZAR.

A legjobbnak elismert és a nemélt. vallás- és közokt. min. kir. ministerium által 1890. évi 1878 sz. a. ÁLLAMTANOSAN ENGEDÉLYEZVETT tankönyv

# Számtani Példatár

az elemi népiskolák számára

Ambros József és Kopeczky Ferencz

hasonozimű műve után átdolgozta a

csáktornyai községi elemi népiskola tanító testülete.

☛ Harmadik, a koronaértékek alapján javított kiadás. ☛

|                           |        |
|---------------------------|--------|
| I. füzet (I-ső iskola év) | 15 kr. |
| II. „ (II-ik „ „)         | 15 kr. |
| III. „ (III-ik „ „)       | 15 kr. |
| IV. „ (IV-ik „ „)         | 15 kr. |
| V. „ (V-ik „ „)           | 15 kr. |

Egyedül jogosított magyar kiadás.



A számos kedvező bírálatok közül megemlítem a következőket:

*A magas ministeriumnak 6714. sz. a k. leiraltában a többek között ez foglaltatik: A csáktornyai elemi népiskola tanitestülete . . . által átdolgozott példatár . . . módszer tekintetében a legjobb elemi népiskolai tankönyvek közé fog tartozni.*

Dr. Kiss Áron a Néptanítók Lapja 1890. decz. 28-iki, 104. szám 328 oldalán ezt mondja: »A népoktatási tankönyv-irodalom terén a csáktornyai tanítók által átdolgozott Számtani példatár a **legjobb**.

*Magy. kir. országos közoktatási tanács. Jegyzék 476. sz. Suppan Vilmos igazgató ur bírálata ezen számtani példatárról: . . . Sem tudományos, sem didaktikai szempontból a könyv ellen nem lehet kifogást emelni. Kivált utóbbi szempontból **remeknek** mondható, mely a soralkotás körüli következetes eljárás, a feladatok szigorú fokozatossága és azoknak csoportosítása tekintetében **mintául** szolgálhat . . . Én ezen **kiváló becsül** könyvet . . . engedélyezésre ajánlom.*

Kívánatra mutatvány példánnyal szívesen szolgál

Fischel Fülöp könyvkiadó hivatala Nagy-Kanizsán.